

# Mitteldeutsches Merseburger Tageblatt Kreisblatt

Merseburger Zeitung

Merseburger Kurier

174. Jahrgang Nr. 226

Merseburg, Donnerstag, den 27. September 1934

Einzelpreis 10 Pf.

## 'Queen Mary' soll das Blaue Band erobern Der Stapellauf des englischen Schiffsriesen / Eine Ansprache des Königs

Der neue Riesen-Dampfer der Cunard Line wurde gestern nachmittag in Clydebank bei Glasgow durch die Königin von England auf den Namen 'Queen Mary' getauft. Vor dem Taufen hielt der König von England eine kurze Ansprache, in der er darauf hinwies, daß sich die englische Regierung in der Hoffnung auf eine baldige Besserung des Welthandels dann entschlossen habe, den Riesen-Dampfer, dessen Bau lange unterbrochen war, zu Ende zu bauen. Er erwartete, daß der neue Dampfer zur Vertiefung der Beziehungen zwischen Großbritannien und den stammverwandten Vereinigten Staaten und darüber hinaus zur Förderung des Friedens beitragen werde. Nach der Taufe leitete die Königin durch einen Einsatz auf drei elektrische Kontakte den Stapellauf des Riesen-Schiffes ein, der unter dem Jubel der etwa 250 000 Zuschauer glatt von statten ging.

Bereits viele Stunden vor dem Stapellauf hatten sich trotz des granigen, regnerischen Wetters Tausende aus allen Teilen Englands an der Glöde eingefamelt, um der Taufe des Schiffes beizuwohnen. Neben dem Stapelbau von 4000 Arbeitern, die unmittelbar daran beteiligt waren, einer Viertelmillion Menschen auf den britischen Inseln Erwerb verschafft hat. Nicht weniger als 2000 Willküristen mußten hinzugezogen werden, um den Verkehr zu regeln, und 2000 Sanitätsbeamte waren tätig. Innerhalb der Werft war eine besondere Unfallstelle eingerichtet. Alles überaus erhöht lag, aus dem Gefühl von Anlagen und Menschen in seinem Kleid von grauem Silber und seinem purpurfarbenen Kiel. Zahlreiche Schwabellöcher aus allen Teilen der Welt hatten ihr bestes Kleid angezogen, um ihre feine Teilnahme an der Taufe des britischen Schiffes und der Anwesenheit des englischen Königspaars zu bezeugen. Der König und die Königin trafen in Begleitung des Prinzen von Wales an dem Verließ ein und wurden von der Menschennenge begeistert begrüßt. Der König, der die Uniform eines Admirals der Flotte trug, befestigte vor dem Verließ eine Ehrenwache, die in den Verließanlagen aufgestellt war.

Die Hoffnungen von Millionen von Engländern sind auf das Schiff gesetzt. Wird es sich so fruchtbar machen, als schon früherer Dampfer erweilte und das der 'Mauretania' entrißene Blaue Band des Atlantischen Ozeans wiedergewinnen?

Hinsichtlich des Schweißschiffes erklärte der Präsident der Cunard White Star Line später bei einem Toast auf das neue

Schiff, daß sich die Aufmerksamkeit der Gesellschaft auf diese Frage konzentrieren werde, sobald die Arbeitsüberlastung, die sich aus dem Bau des ersten Schiffes ergebe, etwas nachlasse. Die Gesellschaft wisse, daß ein zweites Schiff notwendig sei, um das volle Ausmaß des Erfolges zu ernten, mit dem geredet wird.

Reichsverkehrsminister Freiherr v. Eich-Rubena hat dem Präsidenten des Board of Trade, W. Runciman, drastisch seine besten Wünsche zum Stapellauf des neuen Cunard White-Star-Schiffes ausgesprochen.

### An Hindenburgs Geburtsdag

werden die ersten Ehrenkreuze verliehen.

Die ersten Ehrenkreuze werden am 2. Oktober verliehen werden, dem Tag, an dem der Führer des Ehrenkreuzes, v. Hindenburg, seinen 87. Geburtstag feiere begehren können.

Die in einer Berliner Morgenzeitung enthaltene Nachricht, daß die Verleihung des Ehrenkreuzes für Kriegsteilnehmer eine Tätigkeit im Kriegesgebiet bedingt ist, wie das Reichsministerium des Innern mitteilt, falsch. Kriegsteilnehmer im Sinne der Verordnung ist jeder Reichsdeutsche, der im Weltkriege zur Wehrmacht eingezogen war, also auch derjenige, der während des Weltkrieges bei der Wehrmacht in der Heimat Dienste geleistet hat. Das Erfordernis eines Aufenthalts im Kriegesgebiet ist lediglich für das Personal der freiwilligen Krankentrupps, des freiwilligen Automobilkorps und des freiwilligen Motorbootkorps.

### Sturm überrascht ein Segelboot

Am Dienstag nachmittags ereignete sich, wie erst jetzt bekannt wird, auf der Döbber den Dorf Witzkau ein sehr schönes Bootsunglück. Ein mit fünf Personen besetztes Segelboot wurde ungefähr 40 Meter vom Strande von einem heftigen Sturm überfallen. Das Boot wurde von einer Welle, die bis an die Mastspitze hochschlug, zum Kentern gebracht. Alle fünf Insassen fanden den Tod. Ursache der Stärke des Sturms waren Wetterverhältnisse vom Strande aus möglich, obwohl das Unglück beobachtet worden war. Ein zweites Boot, das sich zur gleichen Zeit in der Nähe der Unglücksstelle befand

und mit vier Personen besetzt war, konnte von einem anderen Boot ins Schleppboot genommen und schließlich an der Küste des Roritzbors auf Strand geliegt werden.

In der Militärstadt der Grafschaft Galloway an der Westküste von Irland kenterte das Motorboot einer Jagd. Vier Personen ertranken.

### SM am Erntedanktag

Eine Anordnung des Chefs des Stabes.

Der Chef des Stabes der SM, Lutze, hat folgende Anordnung erlassen: Um dem Erntedankfest seinen Charakter eines Dankfestes zu sichern und eine Beeinträchtigung der Erntedankfest-Gottesdienste zu vermeiden, dürfen am Sonntag, dem 30. September 1934, während der Gottesdienstzeit von 9.30 bis 11.30 Uhr andere Veranstaltungen der SM nicht stattfinden.

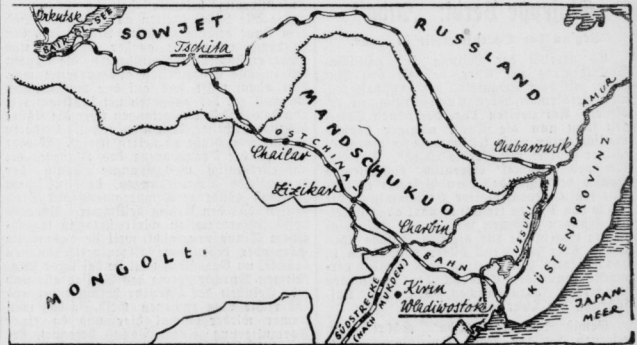
## Japan sichert seinen Aufmarsch

Strategisches zum Mandschabahnlauf / Von Oberstleutnant a. D. B. Blenhoefier

Der bisherige japanisch-russische Streit um die ostchinesische Bahn hat zu keinem Krieges geführt und wird, aller menschlichen Voraussicht nach, zu keinem führen. Die Bahn war der letzte Rest zwischen stämmischen Einflüssen in der Hand der Nord-Mandschurei; sie bildete einen Grenzvorposten im Verwaltungsbereich des neuen Staates und für Sibirien-Rußland keinen lebenswichtigen Faktor, seitdem Japan Herr der ganzen Mandschurei ist; sie bildete nur noch ein Handelsobjekt und ist jetzt von den Russen auch praktisch aufgegeben worden. Die ostchinesische Bahn hatte keinerlei wirtschaftliche oder strategische Bedeutung für Ruß-

jeder etwas genaueren Karte von Ostasien verzeichnet sind.

Das erste zu lösende Problem ist der Transport der Truppen und des Kriegsmaterials von den Hauptstützen nach dem Festlande. Dazu haben eine hinreichend große Transportflotte, ein vorzügliches Eisenbahnsystem in der Heimat und gute Dänen zur Verfügung. Damit allein ist es aber nicht getan. Festlandbahnen und Wohnen müssen die Weiterbetriebsführung in das eigentliche Kampfgebiet im Innern unterstützen. Auch für sie hat eine weite Kriegsvorbereitung gefordert. Bis vor kurzem es das nur drei Dänen; Genan,



land; ihre militärischen Aufgaben hat die Amurbahn übernommen.

Ganz anders steht es mit der Küstenprovinz und Wladivostok! Beide bilden russisches Gebiet. Streckt Japan nach ihnen seine Hand aus, bedeutet das den Krieg! Eine verkehrte Ruhland seinen Spieß; dieses Gebiet wird es bis zum letzten Mann verteidigen; das ist Ehrenpflicht für das ganze russische Volk geworden; dafür steht die rote Armee des kernen Diensts schlagbereit, starke Besatzungen sind überall angelegt, U-Boote nach Wladivostok transportiert, und weitreichende Bombenelemente werden auf das Sibirien, die leicht trennbaren Städte Japans in Schutz und Hilfe zu legen. Selbstverständlich hat Japan sich auch auf alle Möglichkeiten aufs beste vorbereitet, unter anderem dadurch, daß es die zum Aufmarsch in der Mandschurei notwendigen strategischen Eisenbahnen gebaut hat, die auf

Julan und Dalny Port Arthur; von Dalny aus führt die alte sibirisch-mandschurische Bahn in nördlicher Richtung nach Wladiwostok; von Julian aus bringt die Eisenbahn die Militärtransporte über Soen, Antung ebenfalls in die Gegend von Wladiwostok; von Soen aus führt eine Bahn nach Genan. Die neuerdings nach Norden verlängert worden ist, bis zum Anfuß der am gleich zu erwähnende dritte Aufmarschbahn.

Die Transporte, die über Julian und Dalny geleitet werden, haben den großen Nachteil, daß sie vom offenen Meere aus, von Süden durch feindliche Flotten gefährdet sind und daher besondere maritimen Schutzmaßnahmen und Mittel bedürfen; außerdem bedeutet dieser Weg einen großen Umweg von Mittel- und Nord-Japan her; a. v. von Dala sind es auf diesem Wege bis Kulin rund 2400 Kilometer. Daher ist Japan schon seit Jahren an der Arbeit, die eine

## Katalonien lehnt sich auf

Offener Widerstand gegen die Zentralregierung in Madrid

In letzter Zeit haben sich die Fälle gehäuft, in denen die autonome Regierung Kataloniens ihrer Zentralregierung in Madrid Widerstand entgegenstellt. Gekünnert veröffentlicht die Madrider Morgenpresse ein Schreiben des Präsidenten der katalonischen Regierung an den spanischen Ministerpräsidenten, das einer direkten Auflehnung gleichkommt.

Die Zentralregierung hatte die katalonische Regierung erwidert, die Gewissensfreiheit und die Unverletzbarkeit der dortigen Richter zu achten, und den Präsidenten Kataloniens, der gleichzeitig die Rolle des Vertreters des spanischen Staates in Katalonien spielt, beauftragt, dem Obersten Richter mitzuteilen, daß die letzten Anordnungen des katalonischen Justizministers jeder rechtlichen Grundlage entbehren. Daraufhin schrieb der katalonische Präsident dem spanischen Ministerpräsidenten, er müsse den Ausdruck 'Ich verneine, daß' den spanischen Ministerpräsidenten anstandslos habe, er erwidert sich an die Öffentlichkeit, was darin eine Unterordnung seiner Person unter die spanische Regierung zum Ausdruck käme, die er ablehnen müsse. Im übrigen bedauere er, den erwähnten Auftrag nicht ausführen zu können.

Im Zusammenhang mit den marxistischen Umtrieben werden neue Versuche gemacht, ein von sozialdemokratischen Gewerkschaften aus Montfort gebildet, wo die Polizei ein Waffenlager mit hundert Bomben und 8000 Schuss Infanteriemunition aufbehielt. Im Freihaufen von Cadix befehligte die Polizei 10 000 Stahlplatten, die angeblich von den Marxisten für die Besetzung von Straßenwagen verwendet werden sollten. Gleichzeitig wird aus Cadix gemeldet, daß dort Trozki geflohen worden sei.

### Weißfäden bei Aloisi

Saarpfand in Genf besprochen.

Der deutsche Gesandte in Bern, Freiherr v. Weizsäcker, traf gestern zu mehreren Besprechungen mit dem Vertreter Italiens, Baron Aloisi, in Genf ein. Die Unterredung, die sich um Fragen der Saarabstimmung drehte, hatte nur den Charakter einer Fühlungsnahme, bei der Entscheidungen naturgemäß nicht getroffen werden konnten. Es erwartet, wurde dabei die Frage der Vertiefung der Polizei im Saargebiet besprochen.





Wußten Sie schon?

daß in der Stadt Merseburg  
... im Jahre 1933 trotz des vorgeschrittenen hohen Standes der Arbeitslosigkeit immer  
... noch 8,1 bis auf 8,3 Heizer pro 1000  
... Einwohner erhöhte.

... daß der auffälligen nationalsozialistischen Bevölkerungspolitik sich die Zahl der  
... im Jahre 1933 im Vergleich zum mitteleuropäischen Durchschnitt  
... 1928 von 8,1 bis auf 8,3 Heizer pro 1000  
... Einwohner erhöhte.

... das Ständesamt nicht nur die Aufgebote,  
... Geburten und Todesfälle bearbeitet,  
... sondern in der Sippenforschung ein ganz  
... neues Aufgabengebiet angeht, welches  
... als sogenanntes „Sippenamt“ für die  
... Anlegung von Familiengruppen verantwortlich  
... ist.

... von einer Gesamtfläche der Stadt  
... mit insgesamt rund 2200 Hektar rund 235  
... Hektar mit Häusern bebaut sind.  
... zu Beginn des Jahres 1934 immer  
... noch 430 Sozialrentner und 103 Kleinrentner  
... und Geflügelställe aus der öffentlichen Fürsorge  
... eine laufende Unterbringung bezogen,  
... daß jedoch die Zahl der Wohlfahrtsverwalter  
... von Monat zu Monat weiter abgenommen hat.

... nach der letzten Erhebung des  
... Reichsstatistikamtes im Jahresanfang 1933  
... 34 nach dem Schuldenstand unserer Stadt  
... auf jeden Einwohner rund 168 Mk. Staats  
... schuld entfallen.

... sich nach der letzten Volkszählung  
... 1933 rund 31 600 Einwohner befanden und  
... mit dieser Einwohnerzahl unsere Stadt in  
... Deutschland unter den 545 Städten mit mehr  
... als 10 000 Einwohnern nach der Größe an  
... 165. Stelle steht.

Der Maler Hugo Vogel gestorben

Der Maler von 70 Jahren ist in seinem  
... Hause in Berlin der Maler Professor Dr. o. h.  
... Hugo Vogel gestorben. Sein Name ist über  
... alle Welt verbreitet worden durch das große  
... Bild, das die beiden Feldherren des Welt  
... krieges, Hindenburg und Ludendorff, am  
... Kartentische zeigt. Er stammte aus Magde



burg, studierte in Düsseldorf bei Sohn und  
... Ed. von Weichardt und begann mit dem  
... großen Geschichtsbild und mythologischen  
... Darstellungen. Das 80. Endradmetrierte um  
... fassende Gemälde „Prometheus bringt den  
... Menschen das Feuer“, das jetzt in der Berliner  
... Charité hängt, brachte ihm 1890 den Ehren  
... doktor der Medizin ein. Für mehrere engere  
... Heimat sind die Wandgemälde im Ständehaus  
... zu Merseburg zu nennen; auch für das  
... Pesthaus und Hamburger Rathaus hat er  
... Kolossalgemälde geschaffen. Als Porträtist  
... noch er einen verbreiteten Ruf. Ihm sahen  
... Männer wie Balthasar, Wirthum, Brockhaus,  
... vor allem aber der Generalfeldmarschall  
... von Hindenburg, den er im Kriege nach Oden  
... ins Feld begleitete, was ihm auch den  
... Namen „der Maler Hindenburgs“ eintrug.  
... Vogel hat seine Erinnerungen unter dem  
... Titel „Als ich Hindenburg malte“ als Buch  
... herausgegeben.

Uns Merseburgern hand Professor Vogel  
... besonders nahe. Erst kürzlich wurden die von  
... ihm gemalten Bilder unserer großen  
... Ehrenbürger Hindenburgs und  
... S. H. in Stadteroberungsdenkmal  
... der Denkmalstätte übergeben. Schon damals,  
... es war der 27. Juni d. J., konnte Professor  
... Vogel an der Uebergabe nicht selbst teilneh  
... men, da er erkrankt war. So ist er  
... nun seinem Leiden erlegen. Auch wir Mer  
... seburgern trauern um den Heimgang dieses  
... großen Künstler und lieben Menschen.

Merseburg im Dunkeln.

Probealarm in der Familie. — Dankbare Liebespärchen. — Es hat alles geklappt

In den letzten Tagen vor dem Mittwoch  
... hatten unsere Merseburger Löhler Hoch  
... konjunktur und mußten nicht, wohin sie zuerst  
... hinrennen sollten. Ueberall wurden die  
... Familien auf ihre Dichtigkeit geprüft  
... und schon an den Abenden vor der angelegten  
... Verdundelungshaltung hielten die lokalen  
... Hausväter Probealarm in der Familie  
... ab, um festzustellen, ob nicht doch noch hier  
... und da ein Lichtstrahl hinaus ins Dunkel  
... dringt. Auch dunkle Vorhangstoffe waren  
... „hart gefragt“ und wer bis zur letzten  
... Stunde wartete, der suchte sich Pappapier  
... aus allen Winkeln zusammen, um damit die  
... Fenster abzudecken.

Hochkonjunktur hatten aber gestern abend  
... auch unsere Liebespärchen, die, im  
... dunklen Raum durch keine Gaslaternen gelei  
... tet, sich wohl am meisten über diese erste Luft  
... schubübung freuten.

Pünktlich um 21 Uhr verdundelten sich die  
... Häuserfronten, die Lichtreflexe der Schaufen  
... ster und Gehäusen erlosch und das ganze  
... Stadtgebiet zeigte ein Bild, das uns an die  
... vergangenen Kriegsjahre im Grenzgebiet er  
... innerte. Nur an den Hauptverkehrsstraßen der  
... Stadt brannte noch hier und da vorüber  
... gehend eine einzelne Bogenlampe. Abgeblendet  
... wurden Autos und Radfahrer langsam durch  
... die immer stiller werdenden Straßen. Als  
... gegen 22 Uhr die Kolonnen der Radfah  
... rer vom Rennauer kamen, bot sich dem ein  
... samlen Wanderer ein ganz ungewöhnliches  
... Bild. Die Vorkolonnen hatten nach den  
... Vorschriften ihre Fahrbeklebung mit buntem  
... Papier abgedeckt. Auch die Straßens  
... kunden zeigte ein kleines Positionsbild,  
... sonst aber war der ganze Wagen durch Vor  
... hänge abgedeckt, so daß selbst der schwache  
... Schein der blauen Glühbirnen nicht auf die  
... Straße fiel.

Auch am Bahnhof war es gestern abend  
... außerordentlich dunkel und still. Die nach  
... außen führenden Klügelstrassen waren abge  
... dichtet und auf den Treppen, die hinunter  
... zur Sperre der Bahnsteige II und III führen,  
... standen keine Wachposten. An der Bahn  
... linie selbst hielten sich nur die Signallaternen  
... wie eine lange Linie dunkel aus dem all  
... gemeinen Dunkel ab, während die einlaufs  
... den Züge bis auf den Scheinwerfer an der

Reformative einer schwarzen Raupe gliehn. —  
... In den Lokalen und Kinos unserer Stadt  
... herrschte der sonst übliche Betrieb, wenn auch  
... kein Schein des Nichts nach außen drang. Die  
... schon um 20 Uhr einbrechenden Polizei  
... freizeiten, die durch St. Hilfspolizei verhärtet  
... waren, hatten nur in der ersten Viertel  
... Stunde zu tun, um hier und da noch einen  
... Einwohner darauf aufmerksam zu machen,  
... daß die Abblendung noch nicht ganz vollstän  
... dig sei. Bald aber gab es trotz erhöhter  
... Nähe keinen verräterischen Schein mehr  
... zu entdecken. So hatten auch die Luftschub  
... warte, die gestern abend aufgeboten waren,  
... nur wenig zu tun und konnten ihre Tätig  
... keit im wesentlichen darauf beschränken, ver  
... einzelte Wohnungsinhaber darauf aufmerk  
... sam zu machen, um was es bei dieser Luft  
... schubübung ging.

Um 23 Uhr wurde die Verdundelung auf  
... den Straßen und Plätzen noch verstärkt.  
... Von dieser Zeit ab brannten nur noch an  
... einigen für den Verkehr besonders wichtigen  
... Stellen die Bogenlampen und Richtungs  
... weiser. Die bis zur Verdundelung der Ver  
... dundelungshaltung betriebliehenden Gas  
... und Gaslaternen wurden dagegen nicht ein  
... mal eine leuchtende Elemente die glühende  
... Stunde für ihre „Gemeine“ auszunutzen ver  
... suchten. So ist dank der Maßnahmen der Be  
... hörden die erste Luftschubübung in unserem  
... Regierungsbezirk glatt vonstatten gegangen.  
... Als gegen 23 Uhr ein Flieger in den Lüften  
... kreuzte, um sich von der Durchführung der  
... Verdundelung und deren praktischen Wert zu  
... überzeugen, waren es nur noch ganz wenige  
... Menschen, die durch das Motorengeräusch  
... aufmerksam gemacht, die Positionslichter des  
... Flugzeuges an den Sternen vorbeischießen  
... sahen.

Nur einer hatte sich dem gewiß nicht  
... kuren Arm des Befehles entzogen. Der  
... Mond schien vom bestirnten Himmel herab  
... so hell und klar wie gestern. Er erleuchtete  
... die Dächer der Kirchen, des Doms und des Schlo  
... ßes hoben sich gegen den nächtlichen Himmel  
... ab. Auch sonst gemährten die Augen andere  
... Bilder, als wir sie sonst sehen. — Die Werbung  
... ist vorüber — heute kann also wieder jeder  
... sein Licht leuchten lassen ...

Fackelzug und „Ständgen“ für Balthasar

Schöne Sitten im 18. Jahrhundert. Geburtstagsehrung des Gymnasialdirektors

In der Zeit von 1742 bis 1783 war Bal  
... thasar Hoffmann der Leiter des Gymna  
... siums. Alle Schüler hatten ihn gern; die  
... zahlreichen Carmina, Geschenke und Be  
... ehrungen, die sie ihm bei jeder Gelegenheit  
... widmeten, sprechen dafür. Und auch nach  
... ihrem Abgange von der Schule bewahrten  
... sie ihm ein gutes und treues Andenken. In  
... einem Gedicht eines seiner Schüler findet  
... sich die Stelle:

Dir, Hoffmann, dankt noch meine Pflicht  
... Du ehrenwerther Greis,  
... Du kamst und gabst uns neues Licht  
... und reistest unsern Fleiß.

So wurde denn auch um diese Zeit die Sitten  
... die schon früher aufgefunden war, alljährlich  
... vorgenommen, nämlich am Geburtstage  
... des Direktors diesen einen Fackelzug und  
... einen Abendmahl zu bringen. Die Schü  
... ler zogen mit ihren Fackeln durch die Straßen  
... der Stadt und zulezt vor das Haus des  
... Direktors, um ihm ein „Ständgen“ zu bringen  
... und Geschenke zu überreichen. Gleichzeitig  
... wurde das Gymnasium illuminiert. An  
... schließend marschierte man unter der Auf  
... sicht einer Bürgerwache zum Marktplatz,  
... wo man die Fackeln mit Wasser auslöschte und  
... wo sich der Zug auflöste.

Sehr ruhig machte es dabei nun nicht  
... zugegangen sein und

„Bei der Abendmusik sollen Exzesse  
... vorfallen sein, bis in die Mitternacht,  
... darüber sich Müllz und Stadt-Rath sollen  
... bekümmert haben, und sool sehr besorg  
... fällen durch Retoren veranlaßt wer  
... den, daß sie längstens um 8 Uhr ausgehen  
... und wo möglich um 10 Uhr auseinander  
... auch ordentlich nach Hause gehen  
... mögen.“

Wetter soll bei dem Fackelzug, besonders  
... bei Wind, nicht genug Vorlicht geblut worden  
... sein, so daß ein Brand leicht hätte entstehen  
... können. Als das Konstituam hiervon Kennt  
... nis erhalten hatte, erließ es 1750 eine Ver  
... ordnung, daß die Fackeln bei der Führung  
... brennender Fackeln fürderhin erlöschen  
... sollten. In der Begründung für diesen Be  
... schluß heißt es dann wörtlich, „wegen deren  
... in hiesiger Stadt zu befindenden alten hö

lzernen Gebäude und Schindel-Dächer, und da  
... besonders Feiler von vielen Feuers-Brünnen  
... zu haben gewesen, zumal bei gemeinlich  
... von jungen Leuten nicht adäquater ge  
... nauer Vorsichtigkeit, auch je zuweilen sich  
... erhebenden Winden, gleichwie der Rektorat  
... Wohnung schon auch denen älteren Gebäuden  
... ein großer Schaden ausgegangen werden könnte“.

Die Schüler kamen zwar bei der Regierung  
... wegen der Aufhebung des Beschlusses ein  
... mal an, aber kein Gesuch. Hierüber ver  
... merkt Rektor Hoffmann in seinem Tage  
... buch, daß es „Herkog Christian I., Christian II.  
... Mauritius Wilhelm und Genetius vertriebt  
... hatten und gehem gehalten; denn sie ver  
... standen, daß dergleichen zulässige Freiheit  
... der Schülern einen guten Eindruck und  
... Aufmunterung mache. Aber soweit  
... gehet niedriger und niedrigerer Ge  
... müther Einigkeit nicht“ ...

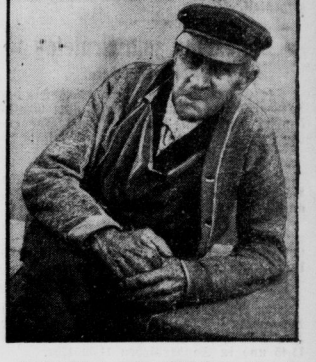
Der Primus hatte sogar ein Memorial der  
... Schüler an den König gerichtet und gebeten,  
... dieselbe alte Herkommen und „Praerogative“  
... fernesthin allernachst zu gestatten. Es sei  
... bisher jedes Ansehen vermieden worden, da  
... der Fackelzug, wenn die Witterung nicht  
... „fabrikant“ erliegen, eingestellt wurde. Wahr  
... scheinlich hat dieses Schreiben nie den König  
... erreicht ... So wurde dann am 3. De  
... zember 1750, am Geburtstage des Direktors  
... die gewöhnliche Abendmusik gebracht, doch  
... ohne Fackeln und „nach in Procession“.

Die Schüler haben aber ihre Sache nicht  
... verloren, sondern machten an den Minister,  
... Graf Hennicke, ein Carmen, und dieser gab  
... die Erlaubnis, Fackeln zu tragen. Die Freude  
... dauerte aber nicht lange, denn die Regierung  
... verbot wieder den Fackelzug. Die Schüler  
... wollten sich der Sache nicht ergeben. In  
... der nächsten Zeit fand also eine solche  
... „Reiden-Procession mit Laternen“ statt und  
... Rektor Hoffmann tröstete sich mit den Wor  
... ten: „haec tempora, hic mores“ (Die Zeiten  
... wurden damals meist ebenfalls mit Laternen  
... begraben).

Als 1753 das Konstituam erfahren hatte,  
... daß bei der Illumination des Domgym  
... nasiums ein „Prinzipal“, in quarta classis  
... Zabat, getrunken“ hätten, wurden sogar alle  
... Illuminationen abgestellt. Erst 1762 konnte  
... wieder ein Fackelzug stattfinden, denn die  
... Schüler hatten beim damaligen „Commen

banen“, dem Schrift-Rathmeister von Maier  
... gebeten, ihm und „dem Rektor“ ein Ständ  
... gen zu bringen. Solange der Krieg dauerte,  
... mußte die Stiftregierung, die über dieses  
... Verfahren der Schüler dem „preussischen  
... Landesfeinde“ gegenüber sehr wütend war,  
... ihren Mergen verheißeln. Sie machte aber bei  
... Dresden eine Anleihe, von wo nach drei  
... Jahren die Antwort kam. Der Rektor mußte  
... „den verarmten Klassen“ die Verfürgung  
... vorlesen, laut deren die Regierung Vorkehrun  
... gen treffen werde, wenn die Beschränkungen  
... nicht besser eingeleitet würden. Fünfzehn  
... Jahre hatte dieser Kampf gedauert, der mit  
... der Abschaffung des Fackelzuges endete

heute 94 Jahre alt.



Heute feiert unser Mitbürger, der im  
... 94ten Jahre alt ist, seinen 94. Geburtstag. Unsere  
... herzlichsten Glückwünsche

Ein Jahr jedes Monate.

Weil der 44jährige Amtswalter Ernst S.  
... aus Merseburg das ihm vom Führer zur  
... Pflicht gemachte zurückhaltende und beschei  
... denhafte Auftreten nicht beobachtet, sondern  
... gräßlich daneben verhielt, wurde er vom  
... Schöffengericht Halle zu einem Jahr  
... sechs Monaten Gefängnis verurteilt. Er  
... hatte bei einer Schlägerei einen Merse  
... burger Elektromechaniker in den Damm ge  
... schossen, der später nach drei erfolglosen Ope  
... rationen abgenommen werden mußte

Gauparteitag Halle-Merseburg.

Das Gauparteitagamt der NSDAP,  
... im Gau Halle-Merseburg teilt mit, daß der  
... Gauparteitag nicht am 6. und 7. Ok  
... tober 1934 stattfindet. Der Zeitpunkt der  
... Veranstaltung wird noch bekanntgegeben.

Geistliche Abendmusik.

Am Sonntag, dem Entendankfest, findet  
... um 20 Uhr in der Stadtkirche eine geist  
... liche Abendmusik statt, ausgeführt von Er  
... hard Strich unter Mitwirkung von Erbe  
... rdeno (Soprano). Der junge heimatische  
... Künstler, ein früherer Domkantor, hat schon  
... oft sein Können unter Beweis gestellt und  
... wird stellen bekannt sein. Der Verlauf dieser  
... Abendmusik ist zu empfehlen. Es kommen  
... Werte von Joh. Seb. Bach, Georg Fr.  
... Händel, Georg Böhm, Heinrich Schütz und  
... Joh. Pachelbel zum Vortrag. Der Eintritt  
... ist frei.

Wichtig für Eltern.

deren Kinder in Landpflegestellen waren.  
... Die Kreisamtsleitung der NSDAP Merseburg  
... macht alle Eltern, deren Kinder durch die  
... NSDAP in Landpflegestellen gebracht worden  
... sind, darauf aufmerksam, daß der Ver  
... sicherungsbetrag für diese bis zum Sonntag,  
... dem 29. September bei der Kasse der NSDAP  
... eingezahlt werden muß. Die nach diesem  
... Zeitpunkt entfallenden Mahnggebühren  
... werden dem Betrag hinzugefügt und müssen  
... von den Eltern gleichfalls getragen werden.

Die Elektrische mit Wagenbau.

Wie wir erfahren, werden auf Grund  
... der preussischen Strafenverkehrsordnung auch  
... bei den Wagen der Merseburger Heber  
... Landbahnen nach im Laufe des Jahres  
... an den Trieb- und Antriebsorganen Schlu  
... ssel-Lichter angebracht werden. Gegenwärtig sind  
... Erhebungen im Gange, an welcher Stelle  
... die Radfahrer zweckmäßig anzubringen sind.

Nur 50 Pfg die grosse Tube NIVEA Zahnpasta  
Mild, leicht schäumend, ganz wunderbar im Geschmack.

Kreislander ist da!

Der „Merseburger Kreislander“ für 1935 ist schon bei der Merseburger Druck- und Verlagsanstalt GmbH, (Merseburger Tageblatt) erschienen. Er ist in den Merseburger Buchhandlungen und in den Geschäftsstellen des Tageblatts am Markt und Güterstraße 4 zu haben. — Im Angeheilig dieser Zeitung finden unsere Leser ein Inserat, das ihnen das neue Gesicht des Merseburger Kreislandlers zeigt. Wir bitten unsere Freunde, sich in ihrem eigenen Interesse bald um den Kreislander zu bemühen, denn erfahrungsgemäß ist die Auflage immer bald vergriffen.

Der Kreislander für das neue Jahr bringt eine bunte Fülle von Heimatlichstischen Kreislandellen, Erzählungen und Gedichten. Er enthält ferner einen reichhaltigen Angeheilig.

Sonderzug zum Erntefest

nach dem Hübberg.

Die Gaupropagandaleitung fährt, wie bereits an dieser Stelle mitgeteilt, zum Erntefest nach dem Hübberg zum Sonderzug. Die Fahrzeiten liegen wie folgt:

- Einfahrt 29. September 1934:
Zug I Wa (Bauernzug) Nr. 214 (amtliche Bezeichnung der Heihsbahn) ab Halle 16,35, an Damseln 22,05 Uhr.
Zug II Wa Nr. 22 ab Halle 20,42, an Damseln 24,15 Uhr.
Rückfahrt 1. Oktober 1934:
Zug I Wa Nr. 522 (Einfahrt Wa. Nr. 22) ab Damseln 6,55, an Halle 12,57 Uhr.
Zug II Wa Nr. 214 und für die Rückfahrt ab Damseln 8,55, an Halle 14,09 Uhr.
Zug I Wa Nr. 214 ab Halle 14,09 Uhr.
Zug II Wa Nr. 214 und für die Rückfahrt ab Damseln 11,45, an Halle 11,59 Uhr.
Zug I Wa Nr. 714 (Einfahrt Wa. Nr. 214) ab Damseln 8,55, an Halle 14,09 Uhr.
Zug II Wa Nr. 214 und für die Rückfahrt ab Damseln 11,45, an Halle 11,59 Uhr.

Da für die Hin- und Rückfahrt derselbe Zug benutzt werden muß, werden die Fahrkartennehmer gebeten, sich die genannten Bescheinigungen und Fahrkarten einzuprägen. Zug I fährt also 2 Stunden später zurück als der Zug II. Zug I hat für die Einfahrt die Bescheinigung Wa. Nr. 214 und für die Rückfahrt Wa. Nr. 714, Zug II für die Einfahrt Wa. Nr. 22 und für die Rückfahrt Wa. Nr. 522.

Fahrpreise:

Ab Halle für Hin- und Rückfahrt 4,90 Mark, ab Sandersleben für Hin- und Rückfahrt 3,90 Mark, ab Müchtersleben für Hin- und Rückfahrt 3,70 Mark. Auswärtige Sonderausgleichnehmer erhalten innerhalb der Sonderfahrkarten-Grenze gegen Vorzeigung der Sonderausgleichnehmerkarte ab allen Stationen 75 Prozent Fahrpreismäßigkeit. Zutreffendes wollen sich Fahrkarten bei den Reisebüros der Hagn, Halle a. S., Martipatz (Höher Turm), sowie bei der Gaupropagandaleitung bestellen. Es muß bei dieser Gelegenheit nochmals ganz besonders auf die billigen Fahrpreise hingewiesen werden.

Den Kreisleiter beleidigt.

Der Paul W. aus Merseburg, jetzt in Bettin, hand unter der Auflage, den Kreisleiter D. I. H. Merseburg und den Stadtschreiber Brüder-Halle durch leichtfertige Äußerungen beleidigt zu haben, die geeignet waren, das Ansehen der genannten Herren in der öffentlichen Meinung herabzuwürdigen. Das Merseburger Amtsgericht verurteilte ihn zu sechs Monaten Gefängnis.

Wichtig für Bauern!

Zum Betriebe einer Wohnatbeitsstelle haben folgende Stellen aus dem Kreis Merseburg bis zum 31. Dezember die Genehmigungen erhalten: Spar- und Darlehnskasse Schaafstädt; Spar- und Darlehnskasse Popsch-Waldenitz. Die gleiche Genehmigung ist folgenden Stellen im Kreis Querfurt erteilt worden: Spar- und Darlehnskasse Carlsdorf; Spar- und Darlehnskasse Marktröhlitz; Ländliche Spar- und Darlehnskasse Naucha (Münchtr.).

Wie wird das Wetter?

Nicht und unbeständig. Temperaturen nehmen weiter ab, die Wetterlage wird bei lebhaften westlichen Winden unbeständig bleiben. Niederschläge vereinzelte und drückend.

Kirchenvivitation vor 200 Jahren.

Eine Predigt in zwei Teilen. — Unterredung des „Inspektors“ mit den Kirchlichen und Mägden. — Die „Anspänner“ wollen nicht fahren.

Kirchenvivitation war früher eine festliche Angelegenheit. Monatelang vorher wurden Vorbereitungen getroffen, um den Superintendenten oder den von ihm beauftragten „Inspektor“ würdig zu empfangen. Weisens es es sogar eine ganze Komposition, die sich einstellte, um nach dem Festen zu leben. Auf Seiten der Gemeinde verammelten sich die Ältesten und Gemeindevorsteher mit ihrem Pfarrer, sich dessen wohl bewußt, daß es nicht leicht sein würde, dem Examen, das sie über sich ergehen lassen sollten, zu genügen. Manchem war es etwas bänglich zumute, wenn er daran dachte, daß viele Jahre vergangen waren, seit er sich in der Konfirmationsstunde der Heime Kirchensinn durchgenommen wurde. Wie würde am Tage der Kirchenvivitation, die vor fast 200 Jahren in Brumby (Kreis Calbe) abgehalten wurde, hat es der folgende Bericht zu tun:

Am 27. Juni 1738 teilte der Herr Inspektor Garbaum in Calbe dem derzeitigen Pfarrer in Brumby, D. S. Rotermund, mit, daß er am 2. Juli 1738 zur Kirchenvivitation nach Brumby komme. Am Tage der Vivitation, morgens früh 6 Uhr, wurden Pferde und Wagen für Calbe geschickt, um dem Herrn Inspektor abzugeben. Der gegen 8 Uhr in Brumby eintraf. Auch der Patron der Kirche, Herr von Alvensleben, war zu diesem für die Gemeinde Brumby bedeutungsvollen Tage erschienen.

Sogleich nach der Ankunft des Herrn Inspektors wurde zum Gottesdienst mit allen Glorien gefeiert, und die ganze Gemeinde versammelte sich im Gotteshaus. Zu Beginn wurde das Lied „Gott des Himmels und der Erde“ gesungen. Es folgte das Lutherische „Es spricht der Unweisen Mund wohl“ (erzählende Psalm 14). Der Pfarrer hielt darauf die vorgezeichnete Predigt über das Bibelwort I. Johannis 3 V. 9. „Daran ist erdienen die Liebe Gottes gegen uns, daß Gott seinen eingeborenen Sohn gesandt hat in die Welt, das wir durch ihn leben sollen.“

Da die Predigt wohl eine gute Stunde gedauert hat, wurde während der Predigt — in einer kleinen Pause — damit die Inspektor aus dem tiefen Kirchenstich erwachen, ein Weisens aus dem Kirchensinn „Gott uns an die Hand“ angeheilig. Die Predigt nahm ihren Fortgang und wurde mit gewöhnlichen Gebeten und dem Vaterunser beschloßen.

Nach der Predigt fand die Gemeinde das Lied „Herr Jesu Gnadenbrot“ ganz durch. Nun begann das große Examen. Der Pastor

gaberteilte in Form einer Katechese seine wiederholte Predigt, indem er durch die Stühle hindurchging und die Verheirateten und Allen fragte. Dann wurden Söhne, Töchter Knechte und Mägde und sämtliche Schulkinder vor dem Altar aufgeführt und mit ihnen auf Vorstoß des Herrn Inspektors das 4. Hauptstück von der hl. Taufe durchgenommen. Mit einem Gebet und dem gemeinsamen Segen schloß der Pfarrer diese Prüfung.

Jetzt trat der Herr Inspektor mitten in die Kirche und redete zu der Gemeinde von den göttlichen Willkuren (Weisungen, Seimlichungen) und ermahnte die Gemeindeglieder, den Sonntag zu heiligen, Bibeln und Psalmen zu lesen, die Kinder auf die Schule zu bringen, täglich zwei Stunden zur Schule zu schicken, die Pflander-Winkel in der Kirche zu vermeiden (1), bei der Beichte die Allen und Schwächlichen zuerst vorzulassen und das Gebet vor dem Beichtstuhl abzuhelfen, ferner kein Kind über den dritten Tag eingetaucht zu lassen.

Seiner nahm die Kirchenvivitation einen wenig harmonischen Abschluß. Als in der Kirche die „Anspänner“ sich darüber beschwerten, daß sie die Kircherechnungen nicht zu sehen bekämen, wurden sie mit dem Bemerkten abgewiesen, daß sie weder Recht noch Unrecht hätten, danach zu fragen.

So hielt es denn schwer, den Herrn Inspektor nach Beendigung der Kirchenvivitation nach Calbe zu bringen, weil er in Anspannung zu Hause sein wollte und ein jeder die eigene Pferde und Wagen zu ziehen. Da aber der Herr Amtmann und der Herr Pastor nicht zugeben wollten, daß der Herr Inspektor zu Fuß nach Hause ging und der königliche Anwalt mit ernstlicher Bestrafung drohte, wurden um 6 Uhr abends die Pferde gebracht.

Wer heute diese Bericht in Brumby liest, wird sich vielleicht fragen, daß es nach wie vor rasch wäre, sich vorher ordentlich mit Bibel, Gebetbuch und Katechismus zu beschäftigen, wenn man von der Herr Inspektor käme, um nach dem Hechten zu sehen. Um ibirgen würde aber derselbe Inspektor wahrheitsgemäß tun, sich vorher rechtzeitig ein Auto mobil zu beschaffen, damit er nicht im Falle der Not darauf angewiesen ist, vor jedes apothierum nach der Vivitation nach Calbe wandern zu müssen. Im ibirgen könnte man sich freilich auch denken, daß die „Anspänner“ in Brumby heute nicht so hartnäckig und widerpig sein würden wie ihre Väter vor zweihundert Jahren. . . .

Ausgleichung beim Erntefest.

Keine Verwendung von Brotgetreide beim Schmücken von Wagen und Schanefchern. Es entspricht dem Geiste des Erntedankfestes, daß kein Teil der deutschen Ernte auf irgendeine Weise verschwendet wird oder verloren geht. Es wird daher als selbstverständlich vorausgesetzt, daß die Festwagen beim Erntedankfest, die für Umzüge in Dörfern und Städten Verwendung finden, und auch die Schanefcher mit ausgedroschenen Garben geschmückt werden. Es dürfte sich dabei empfehlen, handgedroschenes Stroh in gut gebundenen Pappeln zu verwenden. Das Stroh der Erntewagen und der Schmück der Schanefcher wird dadurch keineswegs beeinträchtigt. Lediglich bei Erntewagen, die in ländlichen Orten verbleiben, können unbedeutend unausgedroschene Garben Verwendung finden, da hier die Getreidepuppen in die landwirtschaftlichen Betriebe, die sie liefern, zurückzuwandern und das Getreide für die menschliche Ernährung also nicht verloren geht.

Wenn man in Betracht zieht, daß es sich für das ganze Deutsche Reich um viele Hunderte von Zentnern Brotgetreide handelt, die beim Erntedankfest in Gestalt von unausgedroschenen Garben in die Städte wandern und danach für Ernährungsweise verloren gehen würden, dürfte diese Maßnahme allgemein verständlich sein. Maßnahmen können bei den Wagen, die in den Städten Verwendung finden, lediglich für Erntekronen und Erntekränze gemacht werden.

Trägt Du schon den Strauß?

Ein Erntekraus wurde von der Führung des Nationalsozialistischen Staates als Symbol des Tages gewöhnt, der wie schon in alter Zeit die Pflicht zum Aufstehen des ländlichen Menschen und Bauern darstellt. Der Erntedanktag, heute nicht mehr wie vor wenigen Jahren ein fest weniger Menschen draussen auf der Scholle, sondern heute schon eine Volksfeier aller Schichten in

Stadt und Land, weil ein deutliches Volk unter jeder auch die kleinste Führung seine artgebundene und bodenverwurzelte Volksgemeinschaft und Aufheingebirgheit erkannt hat. Und so tragen wir in diesen Tage alle, die wir uns mit dem Heimatboden verbunden fühlen, die Symbote heimischen Vanerantums, Rehren und Kelchblumen, einen Strauß, der, in deutschen Volksschneitern hergekehrt, hundertern unserer Arbeiterfamilien auf Wagen hinaus Arbeit und Brot gibt.

Wir alle dokumentieren unsere Zusammengehörigkeit durch Erwerb dieses geschmückten Kunstwerkes, das bereits seit einigen Tagen durch die politischen Leiter der NSDAP zum Vertrieb gelangt (Preis 20 Pfennig).

Gebührenpflichtige Bewarnungen für Straßenvermreinigung.

Obgleich die Verarnreinigung der öffentlichen Straßen in vielen Gemeinden durch Polizeiverordnung unter Strafe gestellt ist, konnte dieser Mißstand praktisch nicht wirksam genug bekämpft werden, weil das Polizeirecht nicht in allen Ländern die Verarnreinigung einer sofort vollstreckbaren Ordnungsstrafe zuließ. Gerade bei der Eigenart dieser polizeilichen Uebertretungen ist jedoch eine sofortige Abfindung an Ort und Stelle geboten. In Versehen ist jetzt die Möglichkeit zur Erteilung gebührenpflichtiger Verarnwarnungen geschaffen worden. Auf eine Anfrage des Deutschen Gemeindetages hat der deutsche Innenminister mitgeteilt, daß er die Erteilung gebührenpflichtiger Verarnwarnungen bei der Verarnreinigung der Straßen für durchaus erwnünscht halte. Voraussetzungen ist allerdings, daß ein entsprechendes Verarnrecht im Verarnrecht besteht. Es muß sich nicht der Fall ist, empfiehlt der Gemeindetag den Gemeinden, eine entsprechende Polizeiverordnung zu erlassen oder die vorhandenen Straßenverarnwarnungen durch ein Verbot der Verarnreinigung zu erweitern.

Merseburger Filmman.

„Die vom Ackerbau.“

Kamerellichtspiele.

Dieser Film ist nach einem der schönsten Romane Rudolf Derrigs gedreht worden und weist daher einen Aufbau in der Spielhandlung auf, wie man ihn in vielen Filmen nicht entdecken muß. Junge Menschen, die Entfremdung einer armen Arbeiterfrau und der Sohn eines reichen Gutsbesizers sind die Hauptpersonen. Vom Glück und Leid erster Liebe, vom Kampf zwischen Sohn und Vater, von Leidenschaft und Leidenschaft, von Mutter- und Freundschaft ist hier die Rede, also ein Thema, das immer wieder sein Publikum finden wird.

Die Schauspielerei haben es in dieser Lebensnahen Handlung nicht allzu schwer, des Lebens Wirklichkeiten im Film den Beschauern nahe zu bringen, da sie nur sich selbst zu spielen brauchen. Bekannt Schauspieler sind die Mitwirkenden: Fritz Derrig und Albert Lieven, das Mitglied der Berliner Staatstheater, Fritz Kampers, Hermann Morona, Selene Kämpner, Heinz Salner und Elisabeth Wendig sind die Hauptrollen, die Regie führte Mar Dal. Robert Büffel hat für den Film ein reizendes Walterfeld (1) hat ein goldenes Ackerfeld (1) komponiert. Auch ein schöne Filmprogramm und die Wohnschon sind lebenswert.

„Triumph des Willens!“

Sobald ich der Titel für den Großfilm vom Reichsparteitag 1934 bekanntgegeben worden. Der Führer selbst hat noch eingehenden Besprechungen mit den Reichsführern für das monumentale Dokumentarfilm der Bewegung den Titel geprägt: „Triumph des Willens“. Dem Reichsführer, die in den nächsten Monaten die Arbeit des Filmbeschneiders vor sich hat, hat mit der Prüfung des gesamten Materials begonnen.

Einheitliche deutsche Schrift in den Schulen. Ein Erlass des Reichspräsidenten Schulministeriums befaßt sich mit dem Schreibrunterricht in den Schulen. In allen deutschen Schulen soll eine einheitliche deutsche Schrift gelehrt werden. Das Ziel ist eine natürliche, deutliche, geübte und gefällige deutsche Verkschrift sein. Die Wehrzahl deutscher Länder hat in Anlehnung an Sütterlin Schriftformen und Schreibweisen gefunden, die diesem Ziel dienen können. In allen deutschen Schulen hat sich daher die Schrift in den Schriftformen und Schreibweisen ein anzunehmen. Am dritten Schuljahr soll allmählich die Verkschrift entwickelt werden. Vom vierten Schuljahr ab soll außer deutsch auch lateinisch an Sütterlin angelehnt werden.

Nachbarstadt Halle:

Keine Maschinen, nur Menschenkraft

2000 Arbeiter schaffen Autobahn Halle-Weipzig. Nach dem Grundriß „Keine Maschinen, nur Menschenkraft“ ist man bei den Arbeitsvorhaben der Reichsautobahnen in Mitteldeutschland verfahren, um einem möglichst großen Kreis von Menschen Arbeit und Verdienst zu schaffen. So sind auf der Strecke Leipzig - Halle der Reichsautobahnlinie 2000 Arbeiter beschäftigt. Während man auf der Nord-Süd-Strecke erst einige Teile in Arbeit genommen hat, sind auf der Weipziger Strecke sämtliche Teile vergeben. Infolge dieses außerordentlichen Einflusses von Arbeitern sind die Bauarbeiten, die erst Ende März dieses Jahres begonnen wurden, auf vorangekommen. Die Dämme und Einschnitte auf dieser 25 Kilometer langen Strecke, die bei Weizen beginnt und bis Wiederitzsch, kurz vor den Toren Weipzigs, führt, werden schon bis Anfang 1935 fertig. Es ist damit zu rechnen, daß die Straßenbede im kommenden Jahre angebracht sein wird. Es wird wäre der erste Abschnitt der geplanten West-Erhöhungsstraße, die im mitteldeutschen Verkehrsraum von Wildeshausen im Kommer über die Strecke Halle-Weipzig nach Dresden weiterzuführen soll, verwirklicht.

Der Bau der Strecke erfordert den Bau von 20 Brücken; davon sind bereits 14 im Bau. Die Brücken werden durch den Höhenbau ausgeführt. Umfangreiche Demmnichtungen sind notwendig geworden, die zum Beispiel bei Weizen bis zu 13 Meter Höhe erreichen und allein dort 600 000 Kubikmeter Erdschüttung von den auf der West-Nord-Strecke inbegriffen zu bewohnenden zwei Millionen Anwohnern erfordern.

Die Hin- und Abfahrt zur neuen Autobahn geschieht durch drei Fahrten. Die erste bei Halle-Weizen, die zweite am Flughafen Halle-Weipzig und die dritte in Weipzig-Wiederitzsch. Bei Schenke und bei der West-Nord-Verbindung die Nord-Süd-Strecke freuzt, wird demnach ein großes Kreuzungsbauewerk entstehen.

MAGGI'S WÜRZE. feines Aroma - ausgiebig preiswert. Image of a Maggi's Würze bottle.

Erprobtes Rezept: Tomatenjus für 4 Personen. 8 feste Tomaten, 1 kleine Zwiebel, 2 Knoblauch, 1 Teelöffel gehackte Petersilie, Salz, Pfeffer, Essig einer Zitrone, 1 Teelöffel Maggi's Würze. Die Tomaten in Scheiben schneiden. Zwiebel und Petersilie sehr fein hacken. Zur Soße: Das Öl in einer Schale mit der Gabel schlagen. Dabei den Zitronensaft hinzugeben. Dann das Öl hinzugeben und die Maggi's Würze hinzugeben, zuletzt Zwiebel und Petersilie darunter geben. Die Tomatenscheiben mit der Soße vermengen und stehen lassen. Maggi's Würze verleiht dem Salat bezauberndes Wohlgeschmack.



Aus dem Geiseltal

Kameraden der Arbeit.

Ein fröhlicher Arbeitsbeginn bei der Zuckerrüben Ernte.

g. Städt. Die Belegschaft der Zuckerfabrik...  
Ein von Frau Krieger verfasstes Märchen...  
Der 75. Geburtstag.

Der 75. Geburtstag.  
g. Neubrandenburg, Herr Josef Franz...  
Um Leuna und Dürrenberg.

Um Leuna und Dürrenberg

Im Dienst des Verkehrs.  
d. Leuna. An allen verkehrreichen Plätzen...  
Ein Schachspiel wird gerühmt.

d. Leuna. In einer bisher unbekannt...  
Schmähcensall auf der Straße.  
d. Leuna. Einen Schmähcensall...  
Auto fährt auf Bürgersteig.

Schmähcensall auf der Straße

d. Leuna. Einen Schmähcensall...  
Auto fährt auf Bürgersteig.

Auto fährt auf Bürgersteig

d. Leuna. Mit einem lauten Knall...  
Ausmaß, heraus!!

Ausmaß, heraus!!

d. Bad Dürrenberg. Am Dienstagabend...  
Die Aue und ihre Nachbarschaft

Die Aue und ihre Nachbarschaft

Zum Kreisbesuch 1934.

a. Burgliebenow. Im Gasthaus Angermann...  
Guter Abschied beim Ferkelmarkt.

Guter Abschied beim Ferkelmarkt

a. Schandau. Der gestrige Ferkelmarkt...  
Es lohnt sich schon...

Es lohnt sich schon...

a. Gellens. Schon fast längerer Zeit...  
Im Kloster Bahmenweiche.

Im Kloster Bahmenweiche

1. Schandau. Eine gutbesuchte...  
Der zweite Täter gefasst.

aufsehends. Die Verurtheilung der...  
Der zweite Täter gefasst.

Der zweite Täter gefasst

a. Schandau. Bei dem Schaulusteneinbruch...  
Baumsterben überall.

Baumsterben überall

a. Meuselwitz. Häufig beklagt man...  
a. Köfen. Auch am Fährdamm...  
Derlinen Glühwürmchen.

Derlinen Glühwürmchen

a. Ariezdorf. Am Mittwoch konnte...  
Aus der Gemeinde.

Aus der Gemeinde

a. Döllnitz. Wie alljährlich...  
Das Lützener Land

Das Lützener Land

Es bleibt dabei.

ü. Mittenbach. Anfang 1934...  
Strenge Verhaftung.

Strenge Verhaftung

ü. Köfen. Der Ortsgruppenleiter...  
Lauchstädt und Umgebung

Lauchstädt und Umgebung

Geschäftsjubiläum

1. Schottwitz. Am 1. Oktober...  
Neber 250 Rehbühner erlegt.

Neber 250 Rehbühner erlegt

1. Schandau. Seit Anfang der...  
Ein Abend der Frauen.

Ein Abend der Frauen

1. Schandau. Der letzte Frauenstiftungsabend...  
Im Kloster Bahmenweiche.

Im Kloster Bahmenweiche

1. Schandau. Eine gutbesuchte...  
borgezogen. Die Teilnahme zum...

borgezogen. Die Teilnahme zum...  
Mit Gana und Klänge.

Mit Gana und Klänge

1. Deltitz a. N. Am Sonntag...  
Veteran des Vereins.

Veteran des Vereins

1. Deltitz a. N. Das älteste...  
Aus der Heimatprovinz:

Aus der Heimatprovinz:

Die 'Schweineglode' in Schwerz

Eigenartiges um die Vergangenheit einer Glode...

Eine der vier Gloden...  
Der 30. September, an dem Goslar...

Goslar empfängt den Führer

Würdiger Empfang am 30. September / Alle Kaiserstadt im Festgewand

Der 30. September, an dem Goslar...  
Grundlage des von ihm geschaffenen neuen...

Krad in Arendsee

ankauf nagel Verlobungsmaßl angeschlossen.

Von Zeit zu Zeit kommt der...  
ankauf nagel verliebt sich in seine...

Aus dem übrigen Kreissebiet

Ehre ihrem Andenken!  
m. Deltitz a. N. Frau Henriette...  
Aus dem Kreise Weißenfels

Aus dem Kreise Weißenfels

Eine Kantine.  
w. Wörlitz. Im Naumburger...  
Trotz Frodenheit vermehrte Wiesen.

Trotz Frodenheit vermehrte Wiesen

w. Wörlitz. Trotz des anhaltend...  
w. Wörlitz. Durch des anhaltend...

Aus der Heimatprovinz:

Die 'Schweineglode' in Schwerz

Eigenartiges um die Vergangenheit einer Glode...

Eine der vier Gloden...  
Der 30. September, an dem Goslar...

Goslar empfängt den Führer

Würdiger Empfang am 30. September / Alle Kaiserstadt im Festgewand

Der 30. September, an dem Goslar...  
Grundlage des von ihm geschaffenen neuen...

Krad in Arendsee

ankauf nagel Verlobungsmaßl angeschlossen.

Von Zeit zu Zeit kommt der...  
ankauf nagel verliebt sich in seine...





Sehen wir uns an die Stelle anderer Personen, so würden Eifersucht und Haß wegfallen, die wir so oft gegen sie empfinden; und eben wir andere an unsere Stelle o würden Stolz und Einbildung gar eh abnehmen. Goethe  
Wer die Krone jenseits läßt, der ist überall verloren. Wilhelm Raabe.

**Kritik am neuen Empfangsherrn**

Erzählung von Georg Geiersberg.  
Nach dem geliebten Vorbild handelte es sich bei dem neuangewählten Empfangsherrn des Modehauses 'Gie' um einen wohlgelesenen, gemäßigten, gerundeten Gestalt, und eher dickt als lücheln, kaum, für einen durchaus ansprechenden Herrn.

Aber als Herr Direktor Stauffinger erschien, da war sich der Chef von 'Gie', Herr Direktor Schlanke, einig: das ist er gar nicht! Diesen Mann mit dem viel zu breiten Gesicht, dem stumpfen Blick, dem lästigen Haar, hätte er unmöglich verpflichtet, wenn er auf dem Bilde so ansah, wie er dort leider nicht ansah.  
"Nun, Herr Stauffinger begann seinen Dienst. Das sieht sich nicht vermeiden. Er ahnte wohl nicht, einmal, wie entsetzt der Chef über sein Aussehen war.  
Er wunderte sich nur, daß ihm der Chef in der ersten Minute bereits sagte:  
"Das Haar hier ist etwas gepflegter zu tragen, Herr Stauffinger; ich bitte, mich recht zu versehen — im Interesse unserer Kundinnen. Vielleicht angelagert, einen Scheitel, oder sonst, wie Sie denken, nur nicht so künstlich, bitte."  
"Gewiß, gern, Herr Direktor!"

Sobald Hand der neuen Empfangsherrn, 'Gie' häufig gemeinlich mit dem Empfangsherrn in der unteren Eingangshalle und teilte sich mit dem Empfangsherrn die Arbeit des Empfangens an der Zuvorweisung der Kundinnen an die einzelnen Verkaufshände; erst umgibt er seinen Empfangsherrn Stauffinger.  
"Ich kann ihn nicht leiden", sagte er dabei seiner Frau. "Er ist zwar höflich, freundlich, feinfühlig und recht gut für solchen Posten geeignet. Aber er ist zu häßlich."  
Frau Direktor widerwärtig:  
"Ich finde nicht, daß es so schlimm mit ihm ist. Aber ich werde ihn mir noch einmal anschauen. Ich würde nicht alles wieder kündigen. Wer weiß, ob der nächste, wenn er wirklich besser aussieht, das selbe leisten!"

Auch die Freunde des Direktor Schlanke beklagten sich der Reihe nach den Empfangsherrn. Es war eine wichtige Angelegenheit. Der Empfangsherr des führenden Modehauses der Stadt mußte typisch sein! Da sprachen die Freunde von und berechneten ein Verzeichnis des Typus mit.  
"Er ist ein überaus häßlicher Mensch", lautete das Urteil des Rabbinen, Apothekenbesizers Pfleger, der aber selber ein Urbild der Häßlichkeit war.  
"Er sieht aus wie ein Topf von porzellanem Stein", sagte ihm sein Nachbar, der Direktor der Stadtbank.  
"Ich muß sagen, er hat Formen, die ich auf die Dauer unerträglich finden würde, so unmannlich, so schlaffen, so — na, ich urteile an

und für sich streng; bei einem Beamten gibt es ja etwas nicht", äußerte der Chef der Stadtbank.

Den vierten Freund, der ein schlimmerer Bruder war, da Herr Direktor Schlanke ausdrücklich darum, sein Urteil nicht erit abzugeben. Er fürchtete sich eifrig gegen vor seinen Ausstellungen über seinen neuen Empfangsherrn. Am nächsten Erten erhielt Herr Stauffinger seine Kündigung als Empfangsherr des Modehauses 'Gie'.  
Er war sehr verwundert.  
"Darf ich mir die Frage gestatten —"  
"Sprechende Umstände", antwortete ausweichend Direktor Schlanke.

Eingehend verließ während der reiflichen Wochen seiner Dienstverpflichtung Herr Stauffinger sein Amt. Er fragte ihn zwar wieder wie üblich. Er setzte sich höflich, verbindlich, feinfühlig und gewandt, Niemand merkte ihm an, daß er in aktiver Stellung stand. In manchen Tagen in ausnehmend verärgertem Stimmung seinen Dienst verließ, natürlich trotzdem in vollster, verbindlicher Pflichterfüllung, immer artig, höflich und verbindlich.  
Was der neue Empfangsherr Gieles besagte? Eine bessere Stellung, umständlich. Eine bessere Stellung als im 'Gie' nach es übernahm nicht.  
Direktor Schlanke sagte daneben in diesem

**Werden unsere Uhren museumsreif?**

Ein Deuschböhmie erfindet die Weltzeituhr / Die Zeiger sollen anders herum lau en / Nachgehen wäre dann vorgehen

Eines der sonderbarsten Dinge ist die Uhr, ganz gleichgültig, ob es sich um eine Zehneruhr oder eine römische Zehneruhr handelt. Die elektrischen Uhren zum Beispiel, obwohl sie ungenau praktisch sind und phantastisch präzise gehen, haben sich bis heute nicht recht eingeführt, und nicht anders ist es mit der 24-Stundenuhr. Sie ist zwar heute gebräuchlich, aber man laugt noch immer sechs Uhr abends und nicht achtzehn Uhr.

Und nun kommt aus der Tischlokalität die Nachricht, daß sich dort ein Mann unterzogen hat, unter ganz schönem Ahrenprinzip als fähig zu erklären und uns etwas ganz anderes dafür anzubieten. Die Sache scheint sogar sehr ernst zu sein und daß sie sogar wissenschaftlicher Artung abzugeben hat, beweist ein recht freundliches Gutachten der deutschen technischen Hochschule in Brau.

Der Erfinder der neuen Uhr, Direktor Fürmer aus Karlsbad, behauptet, daß alle unsere Uhren falsch gehen. Falsch nicht in der Form, weil sie eine ungenauere Zeit anzeigen, sondern weil die Zeiger verkehrt vorrücken, statt wie es nach astronomischen Grundbächen richtig sein würde.

Der Erfinder nennt seine neue Uhr eine Weltzeituhr. Sie ist so konstruiert, daß man auf ihr mühelos alle fünf für jeden Punkt der Erde die genaue Zeit ablesen kann. Es ist also mit einer Uhr der Zukunft eine Uhr möglich, von Brau nach Stockholm zu reisen, ohne daß man, wie bei den normalen Uhren, von Breitenrand zu Breitenrand die Zeiger vorziehen oder zurückstellen muß. Die Uhr geht überall, an jedem Ort richtig und präzise und läßt sich leicht in Räumern über die genaue Zeit setzen.

Diese wunderbare Eigenschaft, überall unfehlbar zu sein, verleiht die Uhr eben angeblüh dem Dampfprinzip, das nämlich ihre Zeiger genau umgekehrt laufen, wie bei allen bisherigen Uhren. Wenn also der Zeiger oben

Zeigen häufig ein verlässliches Gesicht. Er bezweifelte nicht, er würde sich nach und nach durch den Empfangsherrn.

Am Ende des Monats fragten die Freunde: "Na, wie sieht denn nun der neue Empfangsherr aus? Hast du das Bild diesmal noch nicht gezeigt?" — Oder hast du ihn nach dem eigenen Aussehen einmündlich?

"Wie? Was?"  
"Na, den neuen Empfangsherrn? Der alle acht doch morgen?"

Direktor Schlanke schüttelte ein ziemlich verlegenes Gesicht. Dann brach er los:  
"Er geht, meint ihr? Na, er geht als Empfangsherr, um als mein Schwager zu bleiben. Das habe ich davon. Mein Frau hat er allein gehalten. Das hätte mir auf Warnung wieder sollen. Frauen haben über das Aussehen solcher Herren ganz andere Ansichten als wir Männer. Sie hat an meine Tochter gelehrt, die hat nichts Geringeres zu tun, als jeden Sonntag aus ihrem Pensionat herüberzukommen. Sie hat sich Knall und Fall in diesen Herrn Stauffinger verliebt, und Verlobung wird sein, sobald sie aus dem Pensionat kommt. Was soll ich tun?"

Die Freunde lachten. Direktor Schlanke meinte aber ernstlich empfindlich.  
"Bitte, meine Herren! Er kann wirklich etwas. Ich habe mich aus erkundigt; er ist von Haus aus nicht unvernünftig. Auf das Äußere

ist er nicht so angetan, ist, dann steht die nächstfolgende Stunde nicht rechts, sondern links daneben.

Unsere bisherigen Uhren, behauptet der Erfinder, sind genau zu veraltet, wie das protestantische Weltkloster seit den Entdeckungen des Kopernikus. Während man sich aber an dieses nicht mehr als breitenbreiten Verkehrsmittel gewöhnt hat und es als selbstverständlich ansieht, daß die Erde eine Kugel ist, die sich innerhalb des Sonnensterns um ihre eigene Achse von West nach Ost dreht, plagten wir uns noch mit dem Anachronismus unserer alten Uhren. Deren Zeitprinzip nicht aus der Zeit von Kopernikus her herrührt.

Man wird nun abwarten müssen, wie sich die Wissenschaft der übrigen Welt zu dieser Entdeckung äußert. Es ist immerhin verwunderlich, daß wir in den letzten 400 Jahren von der Ährenonomie noch niemals auf unsere veralteten Uhren aufmerksam gemacht wurden, daß sich im Grunde nicht viel geändert hat, und daß wir mit großem Nutzen derselben veralteten Uhren bedient.

Wenn sich das neue Uhrzeitprinzip aber Bahn brechen sollte, befände die Uhrenindustrie eine gewaltige Antriebskraft. Denn so sonderbar ist wir nur noch nicht, daß wir mit einer veralteten und falsch gehenden Uhr in der Tasche unser Leben weiterführen.

Wir würden fortan aber zu noch weiterem Umdenken gezwungen sein. Wenn unsere Uhr bisher nachging, dann würde das bei der neuen Uhr richtigungsmäßig vorgehen heißen. "Urnah soll mal die Uhr eine Stunde vor" würde bedeuten, daß man nach unserer bisherigen Vorstellung die Uhr nachstellt. Nicht anders würde es mit den vielen Benennungswörterchen im Sinne des Uhrzeitgeigers sein. Eigentlich sind also unsere Uhren seit 400 Jahren immer nachgegangen. Und trotzdem ist die Zeit nicht stehen geblieben. P. Grabisch.

**Vaterländische Bedenkstage**

Bericht über die große deutsche Versammlung in Marienburg, 27. September.

1772: Südbahngänge der westpreussischen Städte in Marienburg.  
1817: Verordnungen Friedrichs Wilhelms III. über die Union.

kommt es ja gar nicht so sehr an. Uebrigens, das wird Sie interessieren, und Ihr scharfes Urteil wird daher merkwürdig; meine Tochter hat gelacht, er sieht entschlossen aus, nämlich uns, nicht.  
Der Spitzer hoch den Finger.  
"Ja, sand, er sieht fast aus wie Goethe, als er jung war."  
Da er ein ernstes Gesicht setzte, schmeichelte die übrigen Herren an diesem Auspruch und zogen nur vor, dem Freunde einlässig ihre Glückwünsche auszusprechen zu diesem Schwiegersohn. —

**Ein seltenes Tier**

Eins der seltensten Tiere der Welt ist, in wildlebendem Zustande, der arifantische Bongo, ein Verwandter der Antelope, der auf den bewaldeten Hängen der Hochgebirge in Kenia in Afrika lebt. Kein Großwildjäger begibt sich nach jener Gegend des arifantischen Kontinents, ohne die Hoffnung zu setzen, einen Bongo seiner Jagdbeute einzuverleiben zu können, aber die große Mehrzahl der Jäger hat das Tier nicht einmal zu Gesicht bekommen. Der Bongo ist nämlich ebenso selten wie schnellflüchtig. Nur dem englischen Forschungsreisenden Eric Percival gelang es, einige Exemplare des seltenen Tieres einzufangen, aber auch erst nach großen Mühen. Um das erste Exemplar zu bekommen, kreuzte er vier Monate lang umher; der Fang des zweiten erforderte sogar einen Zeitaufwand von sechs Monaten. In dieser Zeit halfen der Forschungsreisende und seine Gefährten Hunderte von Fellen.

Eines Tages fing sich wirklich ein Tier in einer solchen Falle, aber nun zeigte sich der Bongo so widerwillig, daß man ihn nicht vom Fied bringen konnte. Es blieb nicht anders übrig, als ihm ein kräftiges Schlafmittel zu geben und ihn dann abzutransportieren. In der Gefangenschaft fand er sich jedoch bald in sein Glück und konnte dann an den zoologischen Garten in Wien fortgeschickt werden, während das zweite Tier nach Rom gelangt wurde.

**Das Unsichtbare**

Dovelle von Herbert Steinmann

"Das Unsichtbare ist immer un uns. Es verlor uns auf Schritt und Trit, es ist neben uns zu jeder Stunde — Wehe, wenn es Form und Gestalt annimmt, wenn es uns gegenübersteht als Kinder und Wäbner — wehe uns, wenn wir dann nicht gefordert!"  
"Stimm, stim, stim" sangen die Däbte, die neben dem eifernen See an den hohen Wästen schweben.  
"tatata, tatata" — antworteten triumphierend die Wäbte des D-Zuges, der nach Weizen aus wie ein Feuerwerk durch die Nacht flog.  
"Was ist das?" fragte Georg Ramming halb laut. Das schwarzgebundene Buch mit dem Titel "Das Unsichtbare" lag zitternd auf dem Vorlesertisch. Die Seiten bewegten sich lebende Wesen.

So ein Schmarren! Und so etwas hatte er für einen Kriminalroman gehalten, als er das Buch mit der Spannung und Detektivromantik verheißenden Beschriftung auf dem Buchrücken vor dem Bahnhof hatte liegen sehen. Dieses Gewicht irgend eines verrückten "Zwischenfaktors" war wahrhaftig nicht der Verleitet, nach dem seine noch in der Hitze des Sportwettkampfes ätzernden Wästen schweben.

Das hier ein Sportwettkampf! Mit einem Mädchen hob Georg Ramming das braungebrante Gesicht. Sein Blick glitt über die schwarze Lederhülle im Gepäck.  
Die Eisenbahnen! Der überne Pofal, den er am Nachmittag erstanden hatte im Kampf der Wäbte und der Männer auf der arifanten Bahn am Rande der großen Stadt!

Das Mädchen war noch an seinen Lippen, als er dem breitschultrigen, rundenhalsigen Schaffner die Fahrkarte reichte.  
Da kreuzten seine Gedanken wieder um das Buch. Diele kleine Schmarren! Das Unsicht-

bare, hochah! Gab's ja gar nicht! Man fand mit seinen Weinen in diesem harten, stöhnen Leben. Man war dreißig Jahre alt und fuhr mit der Eisenbahne der Stadt am Rhein an; wo ein liebes Mädel wartete.

"Das Unsichtbare —" "Widmann!" murmelte er im Vorbeigehen.  
"Ihre Fahrkarte, bitte, mein Herr."  
"Sie waren doch erst eben —" Georg Ramming bildete verwirrt und schlaftrunken in das Gesicht des Mannes in der Eisenbahnuniform, dieses Mannes, der wie ein Schatten in dem Dunkel auftauchte. War das nicht er, das schwarze Mädel der Tür im Schummer überfort?

"Ihre Fahrkarte!"  
Verwirrt lotete Ramming in der Tasche nach dem kleinen Einzelfahne Papp.

Rein! Das war ja auch gar nicht sein! Schaffner vor ihm. Das war ein anderer, höflicherer Mann, denn die verwechselte Uniform viel zu groß zu sein. Wie die festliegenden Augen glitzerten! Was wollte der Mann? War das überhaupt ein Schaffner?

Er sah eher aus wie ein Bahnwärter oder Bremser. Was für ein hier eine Amtsbezeichnung an die ihm nicht anfielen?

"Ihre Fahrkarte, bitte", sagte die eintönige, farblose Stimme des Uniformierten.

Georg Ramming fühlte sich ganz was. Er hörte die Wäbte rollen und das Summen der Drähte und verlor die fahlen Zug des Nachmittags durch das halbgelblichte Fenster.

Sie schienen hier eine Art Privatstrasse auszuwählen; die Wäbte nicht zu sein, sagte mit betonter Schärfe. "Wissenschaften Sie sich aus."

Eine braune, knochige Hand nahm die Fahrkarte entgegen. Ramming fühlte die Eisenbahne dieser Jünger und schaffner.

"Ausweise haben wir nicht mehr, junger Herr. Aber Besagtheit mitunter. Den Namen, bibli, den Namen — Hilfsbremser Wübbholz war ich — zu melden — nicht wichtig, aber Sie müssen wissen, daß Sie auf der nächsten Station umsteigen müssen —" "umsteigen — schnell umsteigen —" —

Die Fahrkarte fiel zu Boden. Ramming blickte sich. Als er das Gesicht wieder sah, war das Mädel leer. Der Eisenbahner hatte es lautlos verlassen wie er gekommen war.

Georg Ramming ließ das Fenster herunter, schaute sich hinaus in die Schwärze der Nacht und starrte dem Nachwind entgegen.

Das kam davon, wenn man sich irrinnige Reizeleichte kaufte. Quatsch, wie kam er darauf, diese Angelegenheit überhaupt als unheimlich zu betrachten? Das war doch ein Hilfsbremser Wübbholz vor ihm, ein entsetzlicher Wäbner, der einen kleinen Sargen im Kopf hatte und nun, mochte der Schicksal wissen, auf welche Weise, sich in die Züge einschließen und den Schaffner spielen. Nir alles das eine natürliche Erklärung im Augenblick. Eigentlich hätte man den Mann umständlich machen und der Bahnpolizei übergeben müssen.

Auf der nächsten Station umsteigen. Das fest gerade noch. Jungsaminal in diesem Jahr hatte er schon die Reihe hin und zurück gemacht. Er kannte seine Strecke.

Die Wäbte dort zum Beispiel, das war die letzte Station, die vor dem großen Hauptbahnhof lag, den der Zug um Punkt Mitternacht erreichte. Jeht Minuten Aufenthalt gab es da, aber gewöhnlich hielt der Expres erst noch etne kleine Weile an dem Haltepunkt, ehe er das Einfahrtsignal bekam —

Schaffn rollten die Wäbte langsamer. Weiber Dampf quoll in diesen Schwaden von der Lokomotive die Wagenreihe entlang und verpuffte für Augenblicke das nächste, niedrige Stationsgebäude mit dem schmalen menscheneren Bahnhofs.

Die Bremsen knirschten. Der Zug stand, stand für eine halbe Minute. Immer noch schaute Georg Ramming lächelnd im Fenster.

Ein schriller Signalpiff von vorne. Nahezu reines Wäben der Bremsen. Ein Ruck, das erste klirrende Rollen der Wäbte —

Und da tat Georg Ramming das, was er niemals begreifen hat. Er drehte sich um, griff nach dem schwarzen, gebundenen Buch, die die Wäbte für auf, führte durch den Gang und war mit einem Sprung auf dem Bahnhofs der kleinen Station.

Die roten Schlußlichter des D-Zuges verschwanden nach Weizen zu, den funkelnden Lichtern des Hauptbahnhofes entgegen.

Die kalte Nachtluft brachte Ramming zur Besinnung.  
"Narr! Irrsinniger Narr", beschimpfte er sich selber. Er fröstelte. Dräben in dem Diengebäude schimmerte hinter einer Glasür ein einfaches Licht.

Ramming schritt energisch darauf zu und pöste. Der Sack mit dem geheimnisvollen Schaffner oder was der Herr sonst war, mußte auf den Grund gegangen werden. Oder hatte er das alles vielleicht nur geträumt?

"Bitte, mein Herr!"  
Der erkannte den Blick auf einer der Beamten vom Nachtdienst auf den Eingringling.

"Verzeihung", begann Ramming, "aber einer Ihrer Beamten, der Hilfsbremser Wübbholz, hat mir gesagt, ich solle hier aussteigen."  
Der Blick des andern wurde noch erlaunter, mistrauischer —

Der Hilfsbremser Wübbholz ist getrennt Nacht für vor dem Bahnhof selbst veranlaßt.  
Ramming war es, als drehte sich alles um ihn; die Wäbte, die Regale, der Tisch, die Möbel und Apparate, der blonde Mann da drüben in der blauen Uniform.

Das Telefon lärmte schrill auf. Immer noch Ramming verlor in dem Augenblick, daß der Beamte den Herr.

Sein Gesicht wurde bleich.  
"Der D-Zug ist verunglückt — in Hauptbahnhof auf einen Personenzug angefahren —" "Tote —"  
"Das Unsichtbare", murmelte Ramming, es lebt also doch!

# Tempete

## Geschichte eines weltamen Artistenlebens / Von A. H. Rober

Copyright © August Scherl, G. m. b. H., Berlin

### 3. Fortsetzung Der mysteriöse Tigerknabe

„Mr. Woods, gebürtig aus Boston, U.S.A., nachhinsichtlich, von Herrn Fitzpatrick, ohne Ansehen, als ein geschickter, während der Überfahrt Southampton-Mio de Janeiro, wurde schließlich in das Meer vertrieben. Sein hinterbliebener Bekannter Tempete, freundlicherweise in Obhut genommen von Mrs. Vinour, soll im ersten Hafenplatz, Bahia, einem Waisenbuben übergeben werden.“ So lautete die Eingetragung, die der Kapitän des „Queen Mary“ am 28. September 1891 in das Schiffsjournal machte.

Der Knabe Tempete lag indessen in der Kabine der freundlichen Mrs. Vinour und meinte, Stundenlang umhören. Obwohl die Dame alles mögliche verstand, um ihn aufzuheitern, abzulenken, wenigstens zum Sprechen zu bewegen, schließlich mußte sie sich nicht anders zu helfen: Sie legte vor dem Knaben einige Bilderhüllen hin, die sie in London für ihre Kinder gekauft hatte, stellte einen Zeller mit Obst daneben, ging hinans und schloß die Kabine ab.

Als Tempete hörte, wie sich der Kabinenschlüssel im Schloß drehte, erwiderte er aus tiefem Weinen und bekam eine trübselige Miene. War er eingeschlossen? Sollte er immer hierbleiben? Er raunte zur Tür, hämmerte mit seinen Fäustchen mit aller Kraft dagegen, so daß Mrs. Vinour, die noch nicht weit entfernt war, erschrocken febril wurde und aufschloß. Der Junge haunerte sich an ihre Hände, lie sog ihn an Deck, und dann spazierten sie auf und ab; Tempete, der nun endlich beruhigt, und Mrs. Vinour freute sich, daß sie sein Vertrauen gewonnen hatte.

Es blieb auch während der nächsten Tage so: Tempete sagte sich ohne Widerspruch allen Anordnungen seiner alten Pflegerin. Aber nur äußerlich; in ihm dauerten vor eine große Angst, War er eingeschlossen? Sollte er immer hierbleiben? Er raunte zur Tür, hämmerte mit seinen Fäustchen mit aller Kraft dagegen, so daß Mrs. Vinour, die noch nicht weit entfernt war, erschrocken febril wurde und aufschloß. Der Junge haunerte sich an ihre Hände, lie sog ihn an Deck, und dann spazierten sie auf und ab; Tempete, der nun endlich beruhigt, und Mrs. Vinour freute sich, daß sie sein Vertrauen gewonnen hatte.

Zwei Tage, bevor das Schiff Bahia anließ, wurde das Kind Tempete vermisst. Mrs. Vinour meldete es dem Kapitän. Der ließ das ganze Schiff absuchen, alle Kabinen, alle Winkel, alle Balken, soweit sie überhaupt zugänglich waren; aber Tempete wurde nirgends gefunden. Man wiederholte die Suche am nächsten Tage, am folgenden Tage; und als sie ebenso ergebnislos verlief, mußte man sich leider scheiden mit der Mutmaßung, der kleine Junge sei in das Meer gestürzt.

Plötzlich lief die „Queen Mary“ Bahia an, dann Rio, Montevideo, schließlich den letzten Hafen: Buenos Aires. Hier gingen die letzten Passagiere von Bord, wurde der Rest der Kabine gelöst, darunter eine Menge große Futerkäse. Als diese, die Menge, auf dem Kai lagen, löste sich daraus eine kleine Gestalt, richtete sich mühsam auf und lief in das dunkle Hafenviertel. Es war Tempete. Acht Tage lang hatte er sich auf dem Schiff zwischen den Ballen verhielt, gehalten, sich färslich genährt von dem Brot und den Früchten, die er schon tagelange vorher sorgfältig für diesen Fall in einem kleinen Sacklein mitgebracht hatte. Glücklicherweise er mit den Ballen an Land gekommen — an welches Land, das wußte er gar nicht; jetzt war er so schwach, daß er sich kaum auf den Beinen halten konnte. Aber er lief, lief weit weg vom Schiff, um nur nicht in das gefährliche Bahaihaus von Bahia zu kommen!

Zwei Tage später bekam ein Mann, der in der Boca von Buenos Aires einen Willkürhülftrom auf noch brauchbare Gegenstände untersuchte, einen mächtigen Schreien: Unter seinem Stuhl bewegte sich plötzlich etwas größer — und mit einem Male hockte vor dem Mann ein seltsames Wesen: ein Kind anscheinend, fast nackt — und schwarz und weiß gefleckt!

Der gute Mann holte sofort einige Kollegen herbei, und gemeinsam forschten sie das Wesen — dem kleinen Tempete — der hier auf der Erde nach Erkennen verlor — an, ohne eine Hand zu rühren. Ein Kleinerwirt ergriff, der des Weges kam, traute sich an das gefleckte Kind heran, redete es an — spanisch, deutsch — und bekam auch wirklich eine Antwort: „Tempete — hat — Hunger.“ Der Gattin nahm Tempete mit sich nach Hause, gab ihm zu essen, verurteilte — vergesslich allerdings — etwas aus ihm heraus-

zufragen. Schließlich meinte die Frau des Hauses, man solle das arme Kind zunächst mal gründlich waschen. Er wurde auf gehalten, und seine Arbeit war sehr leicht: Er lag auf einem kleinen Podest, das durch Stride sorgfältig umgrenzt war, mußte die Zähne fleischen, brühen, mianen und von Zeit zu Zeit in ein rotes Zind Fleisch beißen. Der zehn Centavo extra zahlte, durfte der Tigerknabe einmal ansetzen. Im allgemeinen aber war er von den Zuschauern ferngehalten — wie der Zuschauer immer ferngehalten — wie der Zuschauer immer ferngehalten — wie der Zuschauer immer ferngehalten.

Einmal Abends sagte der Herr an Tempete: „Nur gibst du dir nun zum ersten Male Geiß, Tempete! Leg es gut an, dann kriegst du mehr!“ Tempete blinnte verblüfft auf die Besäufnisse, die ihm sein Herr in die Hand gedrückt hatte. Es war das erste Geld, das ihm Tempete, gebietet ihm nur zuerst etwas mir im Kopf. Er wußte, daß man mit Geld etwas kaufen konnte. Aber was sollte er jetzt kaufen? Vorzüglich freute er die Geldstücke in seine Hosentasche — mit einem gelinden Grausen, so etwa, als wenn einer eine geladene Waffe in die Tasche steckt und leicht fürchtet, sie könnte plötzlich doch von selber losgehen. . .

Als Tempete am nächsten Tage seine Vorkaufsliste machte, ging er durch die Arkaden, in denen allerhand Vaden waren. Er lag in einem solchen Laden Kinder und Salzwassigleichen und eine rot-weiße feierartige Waffe eben, daß ihnen der Saft die Backen herunterließ.

Tempete betrat den Laden, sagte seine drei Gedanken auf dem Vaden und sagte: „Herr, Sie mir, bitte, das da!“ Und dabei zeigte er auf einen eisernen Jungen.

„Viel?“ fragte der Verkäufer.

„Zehr viel“, erwiderte Tempete. „Da habe ich doch das Geld hingeklegt!“

Der Verkäufer murmelte: „Du bist wohl verrückt!“ Und er ließ einen mächtigen Block der rot-roten Waffe ab, leate ihn auf ein Papier und reichte ihn Tempete.

Der hand noch einen Augenblick wartend, beobachtete, wie der Mann das Geld in eine Kasten warf, wunderte sich, daß nun sein Geld weg und der große bunte Block in seinen Händen war, und sah endlich hinein. Er fand, das es überhaupt schmeckte, legte es auf einen Tisch, sah sich hilflos um.

„Nur gibst du dir nun zum ersten Male Geiß, Tempete! Leg es gut an, dann kriegst du mehr!“

Tempete blinnte verblüfft auf die Besäufnisse, die ihm sein Herr in die Hand gedrückt hatte. Es war das erste Geld, das ihm Tempete, gebietet ihm nur zuerst etwas mir im Kopf. Er wußte, daß man mit Geld etwas kaufen konnte. Aber was sollte er jetzt kaufen? Vorzüglich freute er die Geldstücke in seine Hosentasche — mit einem gelinden Grausen, so etwa, als wenn einer eine geladene Waffe in die Tasche steckt und leicht fürchtet, sie könnte plötzlich doch von selber losgehen. . .

Als Tempete am nächsten Tage seine Vorkaufsliste machte, ging er durch die Arkaden, in denen allerhand Vaden waren. Er lag in einem solchen Laden Kinder und Salzwassigleichen und eine rot-weiße feierartige Waffe eben, daß ihnen der Saft die Backen herunterließ.

Tempete betrat den Laden, sagte seine drei Gedanken auf dem Vaden und sagte: „Herr, Sie mir, bitte, das da!“ Und dabei zeigte er auf einen eisernen Jungen.

„Viel?“ fragte der Verkäufer.

„Zehr viel“, erwiderte Tempete. „Da habe ich doch das Geld hingeklegt!“

Der Verkäufer murmelte: „Du bist wohl verrückt!“ Und er ließ einen mächtigen Block der rot-roten Waffe ab, leate ihn auf ein Papier und reichte ihn Tempete.

Der hand noch einen Augenblick wartend, beobachtete, wie der Mann das Geld in eine Kasten warf, wunderte sich, daß nun sein Geld weg und der große bunte Block in seinen Händen war, und sah endlich hinein. Er fand, das es überhaupt schmeckte, legte es auf einen Tisch, sah sich hilflos um.

„Nur gibst du dir nun zum ersten Male Geiß, Tempete! Leg es gut an, dann kriegst du mehr!“

Tempete blinnte verblüfft auf die Besäufnisse, die ihm sein Herr in die Hand gedrückt hatte. Es war das erste Geld, das ihm Tempete, gebietet ihm nur zuerst etwas mir im Kopf. Er wußte, daß man mit Geld etwas kaufen konnte. Aber was sollte er jetzt kaufen? Vorzüglich freute er die Geldstücke in seine Hosentasche — mit einem gelinden Grausen, so etwa, als wenn einer eine geladene Waffe in die Tasche steckt und leicht fürchtet, sie könnte plötzlich doch von selber losgehen. . .

### Konkurrenzkampf durch sieben Städte

Sofort scharten sich Menschen um das Zeug, das Tempete hingeklegt hatte. „Hst du es nicht? So machst es dir nicht?“ rief man ihm zu. Er schüttelte den Kopf, sagte: „Nein!“, dachte plötzlich daran, daß er ja der Tigerknabe war, brüllte also die Menschen an und lief weg, während sich die hungrige Menge, heulend und lachend, auf den Türschwellen Donig kurzte.

Als Tempetes Herr erfuhr, wie der Tigerknabe sein erstes Geld verjurzt hatte, sagte er: „Nun kriegst du nichts mehr, Tempete! Denn du verheißt nicht, wie man damit umgehen muß!“

Das besaß Tempete nicht. — Einmal Abends sagte der Herr an Tempete: „Nur gibst du dir nun zum ersten Male Geiß, Tempete! Leg es gut an, dann kriegst du mehr!“

Tempete blinnte verblüfft auf die Besäufnisse, die ihm sein Herr in die Hand gedrückt hatte. Es war das erste Geld, das ihm Tempete, gebietet ihm nur zuerst etwas mir im Kopf. Er wußte, daß man mit Geld etwas kaufen konnte. Aber was sollte er jetzt kaufen? Vorzüglich freute er die Geldstücke in seine Hosentasche — mit einem gelinden Grausen, so etwa, als wenn einer eine geladene Waffe in die Tasche steckt und leicht fürchtet, sie könnte plötzlich doch von selber losgehen. . .

Als Tempete am nächsten Tage seine Vorkaufsliste machte, ging er durch die Arkaden, in denen allerhand Vaden waren. Er lag in einem solchen Laden Kinder und Salzwassigleichen und eine rot-weiße feierartige Waffe eben, daß ihnen der Saft die Backen herunterließ.

Tempete betrat den Laden, sagte seine drei Gedanken auf dem Vaden und sagte: „Herr, Sie mir, bitte, das da!“ Und dabei zeigte er auf einen eisernen Jungen.

„Viel?“ fragte der Verkäufer.

„Zehr viel“, erwiderte Tempete. „Da habe ich doch das Geld hingeklegt!“

Der Verkäufer murmelte: „Du bist wohl verrückt!“ Und er ließ einen mächtigen Block der rot-roten Waffe ab, leate ihn auf ein Papier und reichte ihn Tempete.

Der hand noch einen Augenblick wartend, beobachtete, wie der Mann das Geld in eine Kasten warf, wunderte sich, daß nun sein Geld weg und der große bunte Block in seinen Händen war, und sah endlich hinein. Er fand, das es überhaupt schmeckte, legte es auf einen Tisch, sah sich hilflos um.

„Nur gibst du dir nun zum ersten Male Geiß, Tempete! Leg es gut an, dann kriegst du mehr!“

Tempete blinnte verblüfft auf die Besäufnisse, die ihm sein Herr in die Hand gedrückt hatte. Es war das erste Geld, das ihm Tempete, gebietet ihm nur zuerst etwas mir im Kopf. Er wußte, daß man mit Geld etwas kaufen konnte. Aber was sollte er jetzt kaufen? Vorzüglich freute er die Geldstücke in seine Hosentasche — mit einem gelinden Grausen, so etwa, als wenn einer eine geladene Waffe in die Tasche steckt und leicht fürchtet, sie könnte plötzlich doch von selber losgehen. . .

Als Tempete am nächsten Tage seine Vorkaufsliste machte, ging er durch die Arkaden, in denen allerhand Vaden waren. Er lag in einem solchen Laden Kinder und Salzwassigleichen und eine rot-weiße feierartige Waffe eben, daß ihnen der Saft die Backen herunterließ.

Tempete betrat den Laden, sagte seine drei Gedanken auf dem Vaden und sagte: „Herr, Sie mir, bitte, das da!“ Und dabei zeigte er auf einen eisernen Jungen.

„Viel?“ fragte der Verkäufer.

„Zehr viel“, erwiderte Tempete. „Da habe ich doch das Geld hingeklegt!“

Der Verkäufer murmelte: „Du bist wohl verrückt!“ Und er ließ einen mächtigen Block der rot-roten Waffe ab, leate ihn auf ein Papier und reichte ihn Tempete.

Der hand noch einen Augenblick wartend, beobachtete, wie der Mann das Geld in eine Kasten warf, wunderte sich, daß nun sein Geld weg und der große bunte Block in seinen Händen war, und sah endlich hinein. Er fand, das es überhaupt schmeckte, legte es auf einen Tisch, sah sich hilflos um.

„Nur gibst du dir nun zum ersten Male Geiß, Tempete! Leg es gut an, dann kriegst du mehr!“

Tempete blinnte verblüfft auf die Besäufnisse, die ihm sein Herr in die Hand gedrückt hatte. Es war das erste Geld, das ihm Tempete, gebietet ihm nur zuerst etwas mir im Kopf. Er wußte, daß man mit Geld etwas kaufen konnte. Aber was sollte er jetzt kaufen? Vorzüglich freute er die Geldstücke in seine Hosentasche — mit einem gelinden Grausen, so etwa, als wenn einer eine geladene Waffe in die Tasche steckt und leicht fürchtet, sie könnte plötzlich doch von selber losgehen. . .

Als Tempete am nächsten Tage seine Vorkaufsliste machte, ging er durch die Arkaden, in denen allerhand Vaden waren. Er lag in einem solchen Laden Kinder und Salzwassigleichen und eine rot-weiße feierartige Waffe eben, daß ihnen der Saft die Backen herunterließ.

Tempete betrat den Laden, sagte seine drei Gedanken auf dem Vaden und sagte: „Herr, Sie mir, bitte, das da!“ Und dabei zeigte er auf einen eisernen Jungen.

„Viel?“ fragte der Verkäufer.

„Zehr viel“, erwiderte Tempete. „Da habe ich doch das Geld hingeklegt!“

Verzerrung darstellten, mit Donnerstimme, während zehn Dreieckströme dröhnten, zum Besuch der achtzigartigen Attraktion einladend und die Leute massenweise zur Straße strömten. Brian hatte ein großes Wanderunternehmen: Zirkus, Menagerie, Spielbuden, eine ganze Zeltstadt; sein liebtes Zelt aber war das mit dem Tigerknaben, und deshalb annoncierte er dort auch immer selbst.

Tempete hatte es gut bei O'Brien; er hatte sogar einen eigenen schönen Wohnwagen, den O'Brien freilich immer sorgsam abholte, wenn der schlaue Knabe darin war; und als sie am nächsten durch die Weltstädte gereist waren, gab O'Brien ihm tausend Dollar. . . Tempete schloß sie in seinem Wohnwagen ein, sah täglich nach, ob sie noch da lagen, kümmerte sich aber im übrigen nicht darum; denn erstens moßte



er sich hüten, sie wieder in Türkisheim Donig anzufragen, und zweitens hatte er hier, den ganzen Tag in der Show zeigen, doch keine Gelegenheit, Geld auszugeben.

Eines Abends lag Tempete, wie der Mann, der immer vorwegreiste und die Plattenplatt anfechten ließ, ganz aufgeregt von seiner Tour zurück, seinem Chef O'Brien einige etwas verächtliche, was diesen in häßliche Haltung brachte.

So hatte Tempete den Ritter O'Brien noch nie gesehen: Er schüttelte so heftig mit dem Kopf, daß der Ritter den herunterfiel, hustete wild mit seinem Stod, als wollte er die ganze Welt in Trümmer schlagen, und seine Backen schmolzen an, daß Tempete dachte, sie würden im nächsten Augenblick platzen — als er hörte: „Kampf! Kampf! Kampf! Bis zur Vernichtung!“

Tempete kriegte eine Gänsehaut. Mit wem wollte Mr. O'Brien kämpfen? Wen wollte er vernichten? (Fortsetzung folgt.)

### Kreuzworträtsel

1	2	3	4	5
6	7	8	9	10
11	12	13	14	15
16	17	18	19	20
21	22	23	24	25

Bedeutung der einzelnen Wörter  
a) von links nach rechts: 1 Affenloch, 6 Riefenschlange, 7 pomerischer Küstenturm, 10 Stadt in Italien, 11 Dornröschen, 13 griechische Landschaft, 15 Pflicht, 18 Nährmutter, 20 Nebenfluß des Rheins, 21 Baumart, 22 Teil der japanischen Kleidung, 23 Anstalt;  
b) von oben nach unten: 2 männliches Haustier, 3 Nebenfluß des Rheins, 4 Laubbauer, 5 dänische Insel, 8 kleine Meereshöhle, 9 geistliches Amt, 12 Gebirge auf Freya, 14 Stadt an der unteren Donau, 16 deutscher Sportsmann, 17 Bezeichnung, 18 Waldpflanze, 19 Nebenfluß des Rheins.

Aufklärung des Rätsels aus voriger Nummer: Bedünn, drum Proß, Bret, Bier.



Von San Sebastian nach Brunn Deutsche Rennwagen beim Motorsport

Den Mitgliedern der europäischen Automobilgesellschaft 1934 bietet das S. M. A. F. Rennen, das am Sonntag in Brunn zur Ausführung gelangt...

Die Ballons sind gelandet

Der Vorjahrsieger Polen auch in diesem Jahre wieder Gordon-Bennett-Sieger

Am Rande des Wittmoos hat beim Eder Club von Brunn der mit der Durchführung des Gordon-Bennett-Siegereises der Freiballon 1934 auf Grund seines vorjährigen Sieges betraut worden...

1. Hamburger Stadtpart-Kennen 200 Weidungen zur Motorrad-Meisterschaft

Mit dem neugegründeten Motorradrennen auf den 6.006 Km. langen Strecke im Hamburger Stadtpark sind die deutsche Motorrad-Straßenmeisterschaft...

SCHACH

Schachgesellschaft Leuna.

Die 3. Runde des Winterturniers brachte folgendes Resultat: Kessel—Woll 0:1, Tramm gegen Löbe 0:1, Baljel—Bött 0:1, Wagner—Bräuning 0:1, Hofmann—Gareis 0:1...

Ein deutscher Sieg im Ausland

Zu einem eindrucksvollen Siege kam Paul Richter am 22. II. im Motorrad-Kennen von Währlich...

Vom „Hinterhof“ zum Stadion.

Aus der Geschichte des Turn- und Sportvereins Leuna. — Von 17 Gründern bis 1235 Mitgliedern. — Rückgang und Ausblick.

Der Turn- und Sportverein Leuna e. V. besteht wie wir schon mehrfach berichtet haben, seit dem 1. Juli 1923. Inzwischen sind 12 Jahre vergangen...

Arbeitsdienst — Turntag 15:3 (6:1)

Die Handballmannschaft des Gastortes Merseburg trat gestern zu einem Freundschaftsspiel gegen die Elf der Turnerischen Vereinigung an...

Leipziger Schlachtviehmarkt

Table with columns for animal types (Kühe, Schweine, etc.) and their respective counts and prices.

Die 24-Räderfahr in Nürnberg

Nach einem Aufbruch in München, der von verschiedenen Hindernissen dauern werden, trafen die Teilnehmer am 23. September in Nürnberg ein...

Unsere Nationalmannschaft

Die deutsche Nationalmannschaft für den am 7. Oktober in Kopenhagen stattfindenden Fußball-Weltcup geht in den nächsten Tagen auf ihre Reise...

Amerika nimmt an der Olympiade teil

Der Präsident des Organisationsausschusses für die XI. Olympia in Berlin 1936, Staatssekretär A. D. W. A. B. hat dem Präsidenten des amerikanischen Comité Olympique...

Blitzen nicht in Budapest

Wegen der zur Zeit in den ungarischen Provinzen herrschenden Scharlach-Epidemie steht die Ungarische Judo-Club demnach, das für den kommenden Sonntag ausgetriebene Ungarische Judo Team...

Ringturnier der Kreisreifen.

Die Leitung des Turn- und Sportvereins von 1885 hat mit der Durchführung eines Ringturniers der Kreisreifen (Bantam- und Federgewicht) beauftragt...

Mannschafts-Meisterschaft im Ringen

Die beiden ersten Vorführkämpfe der Mannschaften des Turn- und Sportvereins sind am Sonntag in Görsde und Klein vor sich...

Schachfreunde Rennschach.

Für kommenden Montag, dem 1. Oktober, empfangen die Schachfreunde den Schachklub Freyburg zum Wettkampf...

Halles Hieser-Nachwuchs

Die deutsche Winter-Landesmeisterschaft am Sonntag auf der Bahn in der Weidenhainstraße zum Dortmund...

Voraussetzungen für Freitag

Die Ernteprediction findet am Freitag, 28. September, im „Zur Wirtin“ in Görsde statt...

Amliches aus dem Saalekreis

Die Stachschaferei für die Mannschaften stellt der Bergmeister. Sie sind vor dem Start in dem in der Vergangenheit...

Das Leuna-Stadion wurde am 26. Juni 1932

von der Stadt Leuna durch die Bauarbeiten der Bauverwaltung des Turn- und Sportvereins...

Leipziger Schlachtviehmarkt

am 27. September 1934

Table with columns for animal types (Kühe, Schweine, etc.) and their respective counts and prices.

Verkauft: 250 Kühe, davon 20 Ochsen, 114 Bullen, 94 Rinder, 22 Färken, 647 Rinder, 335 Schafe (Schämer und Hammel), 1774 Schweine, zusammen: 3006.







# Damen-Mäntel

jetzt in enormer Auswahl

gut und preiswert bei

# DOBROWITZ

## Familien-Nachrichten

**Helke**  
geb. Maria Knibbe geb. Grotzsch,  
88 Jahre  
**Martin**  
geb. Martin Koggenath  
69 Jahre  
**Emma**  
geb. Baumgärtner geb. Schulz,  
69 Jahre  
**Stara**  
geb. Schifmann geb. Köhling  
Theodor Conrad  
Cito Hans Steinbücker, 41 Jahre  
Reichswehrarzt Wolfgang Reichard  
Robert Friedrich Bergmann, 50 Jahre  
Marie Polter geb. Seib  
Wilma Bernhart geb. Geremann, 53 J.  
Fraulein Tetzi Koggenath

## Kochlehrling

nicht unt. 18 J.,  
für 1 Jahr (schicht  
am leicht für jetzt  
auf. Gehalt  
Deutsche Eide,  
Braunsdorf,  
(Rt. Querfurt), §

## Haushändchen

junges, für sofort  
gekauft. Gehalt  
Deutsche Eide,  
Braunsdorf,  
(Rt. Querfurt), §

## Schöne Geschenke

für alle Gelegenheiten  
Kunstgewerbliche  
Erzeugnisse  
Richard Lots  
Kunsthandlung  
Burgstraße 7.

## Feuerlöcher Spritzfix

gehört im  
Luttschützendienst  
auf jeden  
Dachboden

## Landhaus

Villa und Park  
haus, Zuffen.  
Züringer Wald,  
Familienverhältnisse  
besser, sofort günstig  
verkauft. Angeb.  
unt. 252673 Gsch.

## Villen-Grundstücke

1. Thier., am See,  
Schloß u. Wald, gel.  
Schloß u. verk.  
off. 252674 Gsch.

## Nachlaß- u. freim. Auktion!

Sonnabend, den 29. September 1934,  
vorm. 9.30 Uhr, verleierte ich im Gast-  
haus „Zwei Schwäne“ hier öffentlich  
verkauft, gegen Ka: Sofa u. 2 Stühle,  
Witzlöcher u. 6 Posterscheibe (mit  
Nobelpreis), gr. Bildert, Schreibe-  
tisch, 2 Stühle, je 1 ovaler, alter, Mah-  
agoni Tisch, Schreibe-  
tisch u. and. Stühle, 2 Truhen, aus-  
gezeichnet, Weichholz, u. and. Möbel,  
Bücher, Garderobenschrank, Figuren-  
schrank, Wanduhr, Eigenheute u.  
div. Bilder, Bieruhr, div. Haushe-  
gegenstände, elektr. Lampen, Haus-  
geräte; Kisten, Schloß, Ver-  
schlüssel, usw., -regal; 2 Gewichte  
3 Pfen; Teppich, Porzellan, etc.,  
große Anzahl Bücher.  
Kauf, 22. Frank, best. Nationator  
Verleierte, Lindenstr. 11. Tel. 2635

## Handwagen

mit nützliche Ge-  
fahr bei der Fahrt,  
beim Absteigen  
finden diese in  
bester Qualität  
preiswert

## Schüge

mit 11. Güter  
Merleburger  
Gartenplan 9

## Auswärtige Theater

Freitag, 29. 9.  
Sonnabend  
Alba  
20-23.15  
Neues  
Theater Leipzig  
Freitag  
20-22.30  
Altes  
Theater Leipzig  
Die Jungfrau  
von Orleans  
20-22.30

## Gesährlicher

nicht unter 18 Jahr.  
in diebendürftig  
gekauft.  
Speranza, Warten. 5

## Büdergehilfe

jung, der auch an  
Arbeiten herkömmlich,  
1. Oktober, gebrü.  
Waldenstraße,  
Göhring.

## Spezialimmer

kompl. mit Aus-  
zugenech u. Holz-  
terstühle 195 Mk.  
Küche,  
kompl. 95 Mk.  
Schlafzim.  
180 br. 225 Mk.  
Möbel - Philipp  
Kl. Ulrichstr. 14  
Zahlungsericht.  
Annahme von  
Ehstendard.

## Empfehle eine große Auswahl allerbeste

Butter, hochtragende und frischmilchende  
Kühe  
und  
Färsen  
preiswert zum Kauf.  
Willy Ziegenhorn  
Schafstädt, Telefon Nr. 319.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Trauer-Druckfahen

liefert schnellstens  
und preiswert

## Merleburger Tageblatt

(Kreisblatt)

## Öl- u. Wein

ist bestimmt zufrieden, wenn  
Sie bei mir auf  
Teillzahlung  
kaufen. Sie können sich gleich  
etwas Gutes anschaffen. Die  
Zahlungswise wird Ihnen leicht  
gemacht.

## Herren-Bekleidung

Damen-Bekleidung  
Wochen- oder Monatsraten.

## Coul

Selinyolus

## Inha Alfred Georgi

Leipziger Straße 111  
Eingang Kl. Sandberg

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## Witze

Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

## DIE AUSSTELLUNG

im Einrichtungshaus Martick

Inh. Richard Diemer / Halle-Gaale / Am Alten Markt  
dauert nur noch bis Sonnabend, den 29. September

In 56 Stöckwerken über 150 Zimmer u. Aulichen:

Deutsche WK-Möbel  
Deutsche Werkstätten-Möbel  
Stilmöbel, Deutsche Teppiche  
Gardinen und Vorhänge

Beschäftigen Sie zu Ihrem Vorteil diese sehr wertvolle  
Ausstellung - Geöffnet werktäglich von 10 bis 18 Uhr

Einrichtungshaus Martick  
Halle-Gaale / Am Alten Markt / Eintritt frei!

## ● Lichtspielhaus „Sonne“ ●

Ab Freitag - Anfang 5.30 u. 8.10 Uhr

Der größte Heiterkeitserfolg des Jahres!  
Der größte deutsche Komiker  
in der Doppelrolle als

**Vaul Kemp**

**Charley's Tante!!**

Nach dem gleichnamigen Schauspiel v. Thomas  
2 Stunden nonnarrer anhaltender Heiterkeit.  
Bis auf die Straße geht ihr unerschütterlicher Lachen fort.  
In weiteren Rollen: Max Galsdörfer, Ida Wüß,  
Paul Henkeles, Fritz Demmer

**Motorrad**  
neues Modell, feiner,  
und Ballonrad  
gekauft. Off. unter  
2 6492 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.

**Witze**  
Witze aus gut.  
Familie, sehr witz-  
ig und findend.  
nach polnischen  
Witzbüchern. An-  
geb. u. 252672 Gsch.